



Après les ouragans, les **voyagistes** augmentent leur capacité cet hiver *Page C 3*



Merci de tout cœur, **Yves Bernard**, et bonne suite!
Page C 9

ÉCONOMIE

CAHIER C • LE DEVOIR, LES SAMEDI 21 ET DIMANCHE 22 OCTOBRE 2017



Le président-directeur général d'Airbus, Tom Enders, a salué les employés de Bombardier, vendredi, lors d'une visite de l'usine d'assemblage de la CSeries à Mirabel en compagnie du premier ministre québécois, Philippe Couillard.

CSERIES

Bombardier et Québec toujours les bienvenus, dit Airbus

Le patron européen et celui du constructeur montréalais défendent la transaction et son potentiel commercial

FRANÇOIS DESJARDINS

Il n'est pas question de racheter automatiquement les parts de Bombardier et d'Investissement Québec dans le programme CSeries, a affirmé le président d'Airbus vendredi dans le cadre d'une tournée visant à faire le point sur l'acquisition-surprise annoncée en début de semaine.

Voilà ce que Tom Enders a indiqué après un passage à la Chambre de commerce du Montréal métropolitain en compagnie du président de Bombardier, Alain Bellemare, où les deux dirigeants ont insisté sur le potentiel du programme, la pérennité des emplois à Mirabel et les perspectives pour les fournisseurs.

« Nous avons des arrangements qui, comme dans toute entente, protègent les participants minoritaires qui sont les partenaires. Nous n'avons aucune intention de racheter les autres, car nous savons que ce sont d'excellents partenaires, et s'ils veulent faire partie du voyage dans l'avenir, ils sont les bienvenus », a dit M. Enders lors d'une mêlée de presse après l'événement.

À l'issue de la transaction, Airbus contrôlera 50,01% de la famille d'appareils CSeries, situés dans le créneau des avions de 100 à 150 sièges, alors que Bombardier en retiendra 31%. Investissement Québec en détiendra 19%. Le contrat prévoit notamment qu'Airbus pourrait se retrouver détenteur à 100% sept ans et demi après la clôture de la transaction, prévue en 2018.

Airbus ne verse aucune somme mais promet de mettre à contribution son réseau de mise en marché de même que le service d'après-vente, ce qui devrait, selon le constructeur européen, contribuer à accélérer le nombre de commandes pour la famille CSeries. Alors que le marché mondial pour ce créneau est estimé à 6000 appareils, Bombardier a jusqu'ici reçu 360 commandes.

L'arrivée d'Airbus n'est pas un deuil pour les Beaudoin-Bombardier

JULIEN ARSENAULT
à Mirabel

La perte du contrôle québécois de la CSeries aux mains d'Airbus ne constitue pas un deuil pour la famille fondatrice de Bombardier, selon le président de son conseil d'administration, Pierre Beaudoin.

« Au contraire! Je viens de trouver un partenaire qui nous permettra de réaliser le succès total de la CSeries », a-t-il lancé, vendredi à Mirabel, au cours d'un bref entretien avec La Presse canadienne.

Quelques minutes auparavant, le petit-fils de Laurent Beaudoin se trouvait en compagnie des dirigeants des deux avionneurs et du premier ministre Philippe Couillard afin de s'adresser à quelque 1000 employés de Mirabel réunis dans un hangar afin de vanter les mérites du partenariat annoncé lundi.

Ancien président et chef de la direction de Bombardier, c'est M. Beaudoin qui a été aux commandes du développement de cette fa-

mille d'avions pouvant transporter de 100 à 150 personnes. En raison des retards et des dépassements de coûts, la CSeries a nécessité jusqu'ici des investissements d'au moins 5,4 milliards \$US.

« Ce qui me rend heureux aujourd'hui, c'est que l'on regarde un marché beaucoup plus grand et que nous sommes en bonne posture pour doubler la valeur du programme », a-t-il dit.

Victoire de Bombardier

Dans son discours aux travailleurs, M. Couillard a affirmé que l'alliance avec Airbus permettrait à Bombardier de gagner contre Boeing et sa plainte déposée au département américain du Commerce. Cette démarche du géant de Chicago a incité Washington à décréter des tarifs préliminaires d'environ 300% sur les appareils CSeries envoyés au sud de la frontière.

« Bombardier a gagné la bataille contre Boeing, qui essayait de tuer Bombardier et la CSeries, a dit le premier ministre en mêlée de presse. Ce domaine [l'aéronautique] vient

d'être profondément modifié par la transaction qui vient d'être annoncée. »

M. Couillard a toutefois dit que la situation actuelle ne devait pas inciter Ottawa à aller de l'avant avec l'achat des 18 avions de combat Super Hornet de Boeing pour remplacer sa flotte de CF-18 vieillissants. Depuis la première décision du département du Commerce, à la fin septembre, le premier ministre affirme que « pas un boulon, pas une pièce, pas un avion » de chasse Super Hornet de Boeing ne doit être acheté par le Canada.

« Tant que nous n'aurons pas réglé la question, nous ne changerons pas notre attitude à l'égard des avions de chasse de Boeing », a-t-il lancé vendredi.

Néanmoins, le gouvernement Trudeau devra peut-être se prononcer d'ici la fin de l'année sur l'achat d'avions de chasse Super Hornet alors que le différend commercial entre Boeing et Bombardier ne sera vraisemblablement pas encore réglé.

La Presse canadienne VOIR PAGE C 2 : AIRBUS

Donner une seconde vie aux déchets électroniques

Pyrocycle recycle les appareils sans perte et sans émission toxique

Le Québec regorge d'entrepreneurs passionnés qui tentent de mettre à profit une idée ou un concept novateurs. Chaque semaine, *Le Devoir* vous emmène à la rencontre de gens visionnaires, dont les ambitions pourraient transformer votre quotidien. Aujourd'hui, un Égyptien tombé amoureux du Québec qui s'attaque au fléau des déchets électroniques.

KARL
RETTINO-PARAZELLI

Le moins qu'on puisse dire, c'est que Mohamed Khalil n'a pas peur du risque. En novembre 2016, un an après son arrivée au Québec, il n'avait que 225\$ en poche. Convaincu du potentiel de son projet d'entreprise, il a décidé de se rendre à Drummondville pour y participer à un concours d'entrepreneuriat. Une fois le billet d'autobus et l'hébergement payés, il était presque sans le sou, mais son audace a été récompensée. Il a terminé deuxième et est reparti avec 1000\$.

« Aujourd'hui, je suis un am-

bassadeur du concours », affirme fièrement cet Égyptien d'origine de 29 ans, qui gravit les échelons à une vitesse fulgurante. En l'espace de douze mois, il a converti un projet de recherche universitaire en occasion d'affaires et estime aujourd'hui que sa compagnie, Pyrocycle, offre une solution inédite au problème mondial des déchets électroniques.

« Je crois que nous pouvons devenir la référence mondiale en recyclage de déchets électroniques », lance-t-il.

Problème planétaire

Mohamed est débarqué au Québec en 2015 pour y poursuivre ses études doctorales en génie chimique à Polytech-

nique Montréal. Lorsqu'il est venu le moment de choisir un sujet de thèse, il n'a pas hésité longtemps en découvrant les conséquences environnementales et sociales des déchets électroniques, en plus des défis entourant leur recyclage.

Selon le Programme des Nations unies pour l'environnement, près de 50 millions de tonnes de déchets électroniques sont générées chaque année à travers le monde, et jusqu'à 90% de ces déchets sont illégalement vendus ou envoyés au dépotoir.

Les téléphones cellulaires, les ordinateurs, les imprimantes et les téléviseurs désuets qui ne sont pas recyclés peuvent se retrouver dans des pays africains comme le

VOIR PAGE C 2 : DÉCHETS



Mohamed Khalil est persuadé que son entreprise Pyrocycle offre une solution inédite au problème mondial des déchets toxiques.

ANNIK MH DE CARUFEL LE DEVOIR

ÉCONOMIE

PERSPECTIVES

Pour en finir avec l'Homo œconomicus

ÉRIC DESROSIERS



Nous ne sommes pas les calculatrices que certains disent. Ce qui ne veut pas dire que nos failles de raisonnement ne peuvent pas être surmontées ou même utilisées pour nous aider à prendre de meilleures décisions.

Bien que l'on soit généralement plus porté à reconnaître ce genre de lacunes chez les autres, tout le monde sait que les humains ne sont pas des acteurs rationnels cherchant constamment à maximiser leur intérêt économique comme le présument plusieurs théories économiques. On connaît tous des gens qui avaient besoin d'une petite voiture d'occasion, mais ont acheté une camionnette de 2 tonnes flambant neuve; qui préfèrent couper leur pelouse eux-mêmes plutôt que de demander à quelqu'un d'autre de s'en charger pour 15 \$, mais qui n'accepteraient pas de faire le même travail chez leur voisin même s'il leur offrirait le double ou le triple; ou encore qui choisissent de torturer les faits plutôt que d'admettre qu'ils ont tort.

Cette histoire d'*Homo œconomicus* ne passe pas le test de la réalité, disait la semaine dernière dans le *Wall Street Journal* le nouveau la-

uréat du soi-disant «prix Nobel d'économie», Richard Thaler. «Il n'y a que les économistes pour en débattre encore.»

L'économiste américain est l'un des pères de ce qu'on appelle l'économie comportementale, un croisement entre la science d'Adam Smith et la psychologie. Ses expériences sur des masses de sujets ont non seulement montré qu'ils étaient loin d'être comme Monsieur Spock dans *Star Trek*, mais que certains de leurs écarts avec la rationalité économique étaient systématiquement les mêmes.

L'un de ces écarts est d'attribuer plus de valeur économique à un bien à partir du moment où il nous appartient. Un classique est de privilégier la satisfaction d'envies immédiates au détriment des intérêts à long terme. Un autre est de persister dans une voie qui nous déplaît (ex.: continuer de manger un mauvais plat) parce qu'elle a amené une dépense, alors qu'on arrêterait net si cela avait été gratuit. Un autre encore est de passer outre la maximisation de son profit personnel au nom de normes sociales, comme l'équité.

Gros détails

Les économistes qui critiquent l'approche de Richard Thaler admettent volontiers que les individus sont souvent loin d'être des modèles de rationalité. Ils ajoutent toutefois que c'est l'interaction de l'ensemble des acteurs économiques dans le marché qui suit une logique de rationalité économique, ou, du moins, qui s'en approche suffisamment près pour qu'elle reste au cœur de leurs modèles

d'explication et de prédiction de la réalité économique. Toutes ces anomalies relevées par l'économie comportementale sont bien amusantes, disent-ils, mais ne contribuent qu'à nous distraire de l'essentiel.

Distraire de l'essentiel? L'augmentation continue des prix de l'immobilier et de la consommation en échange d'un endettement de plus en plus lourd des ménages à long terme n'est pas un détail. Pas plus que ne l'est la mentalité de troupeau qui prend trop souvent le dessus dans les marchés financiers sur la réalité économique, ou notre procrastination face à la menace lointaine mais ô combien grave des changements climatiques.

Ruses et astuces

Or, dit Richard Thaler, lorsqu'on connaît les failles dans les mécanismes de raisonnement des gens, on peut essayer de les corriger en changeant «l'architecture des choix» qui leur sont présentés.

Son expérience la plus connue visait à hausser le taux d'épargne-retraite de travailleurs américains. Constatant que plusieurs d'entre eux négligeaient de demander à leurs employeurs de procéder à des retraits automatiques, il a simplement renversé la démarche afin que tout le monde soit inscrit d'office tout en conservant le droit de demander d'être exempté. Sachant qu'il est plus facile d'accepter une hausse salariale moindre qu'une baisse de revenu, il a aussi offert qu'une partie des futures hausses de salaire aille à l'épargne-retraite.

L'expérience a été un succès spectaculaire.

Comme on s'y attendait, on est passé d'une majorité de travailleurs qui ne se donnaient pas la peine de demander qu'on mette de l'argent de côté pour leur retraite à 90% de travailleurs qui ne réclamaient pas l'arrêt des prélèvements automatiques.

Aux États-Unis, on estime que 15 millions de travailleurs ont ainsi augmenté leur épargne-retraite d'environ 30 milliards. Une étude sur une expérience similaire au Danemark a conclu que 99% de l'augmentation de l'épargne-retraite était attribuable au caractère automatique des contributions et seulement 1% aux crédits d'impôt auxquels ces contributions donnaient aussi droit. Joli pied de nez à ceux qui ne croient qu'à la toute-puissance du signal des prix.

Certaines critiques y voient une dangereuse tentative d'ingérence dans la vie des gens qui, aussi bien intentionnée soit-elle, menace leur liberté de choix et risque d'avoir toutes sortes de conséquences néfastes involontaires.

«Vous ne trouverez nulle part des choix qui ne soient structurés. Pas plus qu'il n'existe de marché qui ne soit pas réglementé», rétorquait la semaine dernière dans le *Globe and Mail* le professeur de philosophie Mark Kingwell.

Richard Thaler lui-même admet qu'il faut être très prudent et s'imposer notamment des normes très élevées de transparence, de liberté de choix et d'intérêt public. Il rappelle cependant que les entreprises privées n'ont pas les mêmes scrupules et qu'elles exploitent depuis bien longtemps les mêmes failles de la nature humaine dans leur publicité et leurs stratégies de vente.

MARCHÉS BOURSIERS

TORONTO		New York		PÉTROLE	
S&P TSX	15 857,22 ▲ +39,22 / +0,2%	S&P 500	2575,21 ▲ +13,11 / +0,5%	51,84	+0,33 \$US / +0,6%
		NASDAQ	6629,05 ▼ +23,98 / +0,4%	OR	1280,50
		DOW JONES	23 328,63 ▲ +165,59 / +0,7%	9,50 \$US	-0,7%
				DOLLAR CANADIEN	79,36
				-0,78 \$US	-1,0%
				1\$US = 1,2601	67,33
				1€URO = 1,4852	-0,66 EURO

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)
LES INDICES DE LA BOURSE DE TORONTO					
S&P TSX	SPTT15857.22	39,22	0,25	155955	
S&P TX20	TX20	634,55	2,12	0,34	45962
S&P TX60	TX60	937,03	2,10	0,22	71500
S&P TX60 Cap.	TX6C	1036,17	2,32	0,22	71500
Cons. de base	TTCS	531,35	-0,76	-0,14	2675
Cons. discrét.	TTCD	212,10	1,83	0,87	8070
Énergie	TTEN	183,16	0,21	0,11	31606
Finance	TTFS	303,32	0,74	0,24	19809
Aurifère	TTGD	198,44	0,39	0,20	50722
Santé	TTHC	66,90	0,88	1,33	5090
Tech. de l'info	TTIT	65,12	0,77	1,20	5109
Industrie	TTIN	236,05	1,36	0,58	15412
Matériaux	TTMT	241,73	1,38	0,57	42396
Immobilier	TTRE	298,74	0,29	0,10	5075
Télécoms	TTTS	168,53	0,91	0,54	2593
Sev. collect.	TTUT	254,11	0,64	0,25	8090
Métaux/minerais	TTXB	122,64	1,89	1,57	47680
TSX CROISSANCE					
TSX Venture	JX	789,51	7,44	0,95	65895

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)
SERVICES PUBLICS					
Fortis	FTS	46,81	0,03	0,06	643
TransAlta	TA	7,84	0,00	0,00	667
TECHNOLOGIE					
BlackBerry	BB	14,02	0,00	0,00	1233
CGI	GIB.A	66,86	-0,05	-0,07	438
TÉLÉCOMMUNICATIONS					
BCE	BCE	59,24	0,13	0,22	738
Manitoba Telecom	MBT	39,53	0,00	0,00	0
Rogers	RCL.B	66,90	0,85	1,29	982
Telus	T	45,02	0,05	0,11	873
FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE					
iShares DEX	XBB	30,82	-0,04	-0,13	54
iShares MSCI	XEM	32,70	0,46	1,43	10
iShares MSCI EMU	XEU	24,06	0,21	0,88	10
iShares S&P 500	XSP	29,39	0,14	0,48	93
iShares S&P/TSX	XIC	25,11	0,08	0,32	98
LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO					
HB NYMEX NG BULL	HNU	5,38	0,02	0,37	4107
LUNDIN MINING CORP	LUN	9,97	0,22	2,26	4029
ALGOONQUIN POWER & MANULIFE FINANCIAL	AQN	14,00	0,03	0,21	3985
KINROSS GOLD CORP	K	5,23	-0,15	-2,79	3738
CENOVUS ENERGY INC	CVE	12,49	-0,02	-0,16	3685
CANOPY GROWTH CORP	WEED	12,76	0,94	7,95	3641
APHRIA INC	APH	6,94	0,44	6,77	3280
ENBRIDGE INC	ENB	49,62	-0,74	-1,47	2967
ENCANA CORP	ECA	14,34	-0,06	-0,42	2826
LES GAGNANTS EN %					
CANOPY GROWTH CORP	WEED	12,76	0,94	7,95	3641
APHRIA INC	APH	6,94	0,44	6,77	3280
SHOPIFY INC	SHOP	129,03	6,32	5,15	452
IGM FINANCIAL INC	IGM	45,50	1,89	4,33	541
MITEL NETWORKS	MNW	11,06	0,34	3,17	676
TECK RESOURCES LTD	TECK.B	28,68	0,88	3,17	2061
HORIZONS MEDICAL	HMMJ	9,90	0,28	2,91	122
MEDRELEAF CORP	LEAF	11,00	0,30	2,80	118
CANADA GOOSE	GOOS	26,29	0,71	2,78	126
CELESTICA INC	CLS	15,52	0,37	2,44	423
LES PERDANTS EN %					
AURINIA	AUP	7,77	-0,30	-3,72	142
HORIZONS BETAPRO	HVU	5,29	-0,20	-3,64	306
ENBRIDGE INCOME	ENF	30,20	-0,99	-3,17	1371
ALIO GOLD INC	ALO	5,09	-0,16	-3,05	132
PARKLAND FUEL CORP	PKI	23,65	-0,71	-2,91	898
BCE INC/BELL CDA	BCE.PR.Y	19,00	-0,55	-2,81	152
KINROSS GOLD CORP	K	5,23	-0,15	-2,79	3738
PASON SYSTEMS INC	PSI	17,73	-0,49	-2,69	113
DETOUR GOLD CORP	DGC	13,65	-0,36	-2,57	917
BELL CANADA	BCE.PR.E	19,10	-0,50	-2,55	276
LES GAGNANTS EN \$					
SHOPIFY INC	SHOP	129,03	6,32	5,15	452
CANADIAN PACIFIC	CP	224,16	3,26	1,48	381
IGM FINANCIAL INC	IGM	45,50	1,89	4,33	541
MAGNA INTL INC	MG	69,87	1,62	2,37	835
MAXAR TECHNOLOGIES	MAXR	79,17	1,40	1,80	215
AGRIUM INC	AGU	135,79	1,24	0,92	216
METHANEX CORP	MX	63,69	1,16	1,86	505
FRACO-NEVADA CORP	FNV	100,58	1,07	1,08	371
CANOPY GROWTH CORP	WEED	12,76	0,94	7,95	3641
TECK RESOURCES LTD	TECK.B	28,68	0,88	3,17	2061
LES PERDANTS EN \$					
ENBRIDGE INCOME	ENF	30,20	-0,99	-3,17	1371
ENBRIDGE INC	ENB	49,62	-0,74	-1,47	2967
PARKLAND FUEL CORP	PKI	23,65	-0,71	-2,91	898
VERMILION ENERGY	VET	42,64	-0,59	-1,36	689
DOLLARAMA INC	DOL	140,83	-0,57	-0,40	152
BCE INC/BELL CDA	BCE.PR.Y	19,00	-0,55	-2,81	152
AIR CANADA	AC	26,20	-0,52	-1,95	1647
BELL CANADA	BCE.PR.E	19,10	-0,50	-2,55	276
PASON SYSTEMS INC	PSI	17,73	-0,49	-2,69	113
TRANSCANADA	TRP	61,87	-0,44	-0,71	1093

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)
ENTREPRISES DE CONSOMMATION DISCRÉTIONNAIRE					
Alim. Couche-Tard	ATD.B	59,06	-0,15	-0,25	464
Canadien-Tire	CTC.A	157,88	0,58	0,37	177
Cogeco	CCA	92,70	0,41	0,44	59
Corus	CJR.B	12,28	-0,02	-0,16	907
Groupe TVA	TVA.B	3,43	-0,17	-4,72	2
Jean Coutu	PJC.A	24,41	-0,03	-0,12	292
Loblaws	L	68,20	-0,39	-0,57	392
Magna	MG	69,87	1,62	2,37	835
Metro	MRU	40,70	0,09	0,22	377
Quebecor	QBR.B	48,20	-0,21	-0,43	183
Uni Select	UNS	28,79	0,45	1,59	51
Saputo	SAP	44,16	0,10	0,23	326
Shaw	SJR.B	27,41	0,16	0,59	651
Dollarama	DOL	140,83	-0,57	-0,40	152
Restaurant Brands	QSR	85,07	0,68	0,81	205
Transat A.T.	TRZ	9,78	0,29	3,06	59
Yellow Media	Y	8,00	-0,12	-1,48	11
ÉNERGIE					
Cameco	CCO	11,37	0,08	0,71	433
Canadian Natural	CNQ	41,70	0,39	0,94	954
Hydro One	H	22,60	0,01	0,04	249
Enbridge	ENB	49,62	-0,74	-1,47	2967
EnCana	ECA	14,34	-0,06	-0,42	2826
Enerplus	ERF	10,86	0,01	0,09	1233
Pengrowth Energy	PGF	1,26	-0,01	-0,79	447
Pétrolière Impériale	IMO	39,45	-0,16	-0,40	256
Suncor Energy	SU	42,06	0,11	0,26	2131
Cenovus Energy	CVE	12,49	-0,02	-0,16	3685
TransCanada	TRP	61,87	-0,44	-0,71	1093
Valero	VNR	22,20	0,00	0,00	29
FINANCIÈRES					
B. CIBC	CM	112,58	-0,15	-0,13	790
B. de Montréal	BMO	98,76	0,31	0,31	1186
B. Laurentienne	LB	60,57	-0,02	-0,03	48
B. Nationale	NA	61,60	-0,11	-0,18	802
B. Royale	RY	101,23	0,41	0,41	2362
B. Scotia	BNS	80,95	0,03	0,04	1355
B. TD	TD	71,67	-0,29	-0,40	2509
Brookfield Asset	BAM.A	54,15	0,64	1,20	497
Cominar Real	CUF.UN	14,05	0,06	0,43	355
Corp. Fin. Power	PWF	35,86	0,16	0,45	318
Fin. Manuvie	MFC	26,02	0,04	0,15	3788
Fin. Sun Life	SFL	50,01	0,17	0,34	1223
Great-West Lifeco	GW0	36,35	0,15	0,41	243
Industrielle All.	IAG	58,02	0,77	1,34	88
Power Corporation	POW	32,80	0,36	1,11	595
TMX	X	68,06	0,49	0,73	191
INDUSTRIELLES					
Air Canada	AC	26,20	-0,52	-1,95	1647
Bombardier	BBD.B	2,84	0,06	2,16	8837
CAE	CAE	21,97	0,24	1,10	342
Canadien Pacifique	CP	224,16	3,26	1,48	381
Chemin de fer CN	CNR	102,98	0,34	0,33	760
SNC-Lavalin	SNC	57,53	-0,15	-0,26	128
Transcontinental	TCL.A	26,49	-0,02	-0,08	38
TFI International	TFI	31,96	-0,08	-0,25	137

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)
ENTREPRISES DE MATÉRIEAUX</					

ÉCONOMIE



MICHAËL MONNIER LE DEVOIR

Pour la prochaine saison hivernale, Sunwing offre une cinquantaine de destinations soleil dans les Caraïbes, au Mexique, aux États-Unis et en Amérique centrale. Pour sa part, Transat propose 36 destinations soleil.

Après les ouragans, les voyagistes augmentent leur capacité cet hiver

GÉRARD BÉRUBÉ

Après un automne secoué par deux ouragans dévastateurs, tous les voyagistes devraient ajouter plus de capacité cet hiver sur le marché des destinations soleil. On mise sur l'état de santé de l'économie, sur la stabilité des cours du pétrole et du dollar et sur la vigueur du marché du travail contribuant à une hausse du revenu des ménages pour passer les plaies économiques créées par Irma et Maria.

Dans sa présentation faite aux investisseurs en septembre dernier, Transat A.T. a calculé que l'offre vers les destinations soleil devrait croître de 7% durant l'hiver 2017-2018 pour frôler les 4,5 millions de sièges. Si Vacances Air Canada continue d'inonder le marché avec une capacité accrue de 12%, Groupe de voyage Sunwing, Transat et WestJet suivent avec — toujours selon les données de Transat — une hausse respective de 9%, de 8% et de 2% du nombre de sièges offerts.

Et ces grands joueurs ne cessent de jouer du coude en matière de concurrence. Sunwing-Signature reste le numéro un vers le Sud, avec une part de marché évaluée à 30% cet hiver. Transat (24%), Vacances Air Canada (22% et WestJet (20%) suivent.

Quant aux destinations, la ventilation observée chez Transat peut servir de référence. Ainsi, le Mexique domine avec 34% du marché, suivi par la République dominicaine (29%) et Cuba (25%).

Les Caraïbes, durement secoués par les ouragans Irma et Maria, retenaient 4% du marché destination dans les projections de septembre.

Les Caraïbes

Là-bas, on se remet difficilement des effets dévastateurs des ouragans selon les endroits. L'Organisation du tourisme de la Caraïbe, qui regroupe une trentaine de territoires, précisait à la fin de septembre que 75% des hôtels de la zone étaient « opérationnels ». Elle a rappelé que 70% des Caraïbes ont peu ou pas souffert.

Néanmoins, selon le site Caribbean Travel Update, certaines îles auront besoin de temps pour reconstruire leurs infrastructures touristiques. Si l'impact est minimal à Antigua, l'île voisine, Barbuda, a été sévèrement touchée. Dans les îles Vierges britanniques, la majorité des hôtels demeurent fermés au 30 septembre, sans indication de réouverture prochaine. En Dominique, également durement touchée, la reconstruction prendra plusieurs années.

Dans les îles Vierges américaines, on accepte les réservations à partir de novembre, mais beaucoup d'hôtels n'ont toujours pas confirmé leur réouverture. À St Thomas, un hôtel prévoit de rouvrir ses portes fin 2017, mais la plupart des autres pensent le faire entre mai et décembre 2018.

Saint-Barthélemy récupère mieux, avec la reprise de l'arrivée des croisiéristes à la fin d'octobre et deux hôtels parlant de reprendre du service en

novembre. Les autres visent l'été 2018. À Saint-Martin aussi les croisiéristes vont revenir vers la mi-novembre. Dans la partie néerlandaise, un hôtel disait qu'il allait rouvrir à l'Action de grâce et un deuxième en janvier, les autres n'ayant pas de cible. Dans la partie française, les réouvertures prévues devraient commencer au plus tôt en avril 2018, la plupart entre mai et l'automne 2018.

Cuba

Pour sa part, Cuba fait une nouvelle fois la démonstration de sa capacité à affronter les ouragans. Cette destination promet d'être prête pour la haute saison touristique sans trace d'Irma. Dans les zones les plus touchées, sur les 18 hôtels de Cayo Coco et de Cayo Guillermo, 14 sont entièrement remis sur pied et les quatre autres le seront à la mi-novembre, indique-t-on. À Varadero, 47 des 52 hôtels sont rouverts et l'on promet qu'il n'y aura plus de trace de l'ouragan après le 30 octobre.

Rappelons que, pris de court par l'ampleur des événements, les voyagistes ont dû mettre en application leur « politique ouragan » et multiplier les vols humanitaires afin de rapatrier leurs voyageurs des endroits frappés. Au plus fort de ces deux semaines infernales, Air Transat, Sunwing, Air Canada et WestJet pouvaient rapatrier jusqu'à 2000 passagers par jour dans des conditions de fonctionnement difficiles pour le transporteur et stressantes pour les voyageurs. Sous la menace de Maria, ils ont éva-

cué leurs clients de la République dominicaine par mesure préventive.

Air Canada et Sunwing ont dit s'être également associés à GlobalMedic pour fournir de l'aide humanitaire aux populations touchées. Et Sunwing, propriétaire des hôtels Great Bay à Saint-Martin, s'est engagé à reconstruire les sites hôteliers tout en prenant la décision de poursuivre la rémunération de leurs employés frappés par la fermeture de ces établissements pour la saison hivernale.

Hiver 2018

Pour la prochaine saison hivernale, chez les deux plus importants voyagistes intégrés, Sunwing offre une cinquantaine de destinations soleil dans les Caraïbes, au Mexique, aux États-Unis et en Amérique centrale, et ce, au départ de jusqu'à 34 villes canadiennes, de six aéroports québécois, y compris la nouvelle desserte de Mont-Joli. L'offre comprend plusieurs nouveaux hôtels, tels que le Royalton Bavaro, qui doit ouvrir en République dominicaine cet hiver, et le RIU à Playa Mujeres (Cancún).

Pour sa part, Transat propose 36 destinations soleil et des départs de 22 villes canadiennes. Air Transat annonçait aussi cet été une capacité accrue pour plusieurs vols et l'ouverture de dix nouvelles routes, tout en poursuivant son programme de vols avec correspondance avec des vols intérieurs reliant les villes de Montréal et de Toronto.

Le Devoir

ÉTUDE

Il ne faut pas suspendre les versements au Fonds des générations

LIA LÉVESQUE

L'économie du Québec n'est pas seulement en bonne santé, elle est même en « excellente » santé. Et l'Institut du Québec affirme que, pour rester sur la bonne voie, il ne faut surtout pas en profiter pour réduire ou suspendre les versements au Fonds des générations.

L'Institut du Québec a publié vendredi une étude intitulée *Réalité des finances publiques du Québec et du Canada*, qui fait le point sur la santé financière des deux ordres de gouvernement. Et son message est clair: la poursuite des versements au Fonds des générations demeure la stratégie principale à conserver.

Or les organisations syndicales, entre autres, revendiquent la possibilité de réduire, voire parfois de suspendre, ces paiements au Fonds des générations, dans le but de mieux financer les services publics qui ont été affectés par des années de compressions budgétaires. Mais dans une entrevue vendredi, Jean-Guy Côté, directeur associé de l'Institut et coauteur de l'étude, fait valoir que le Fonds des générations est une stratégie « payante » et qu'elle ne fait que commencer à l'être.

« Avec le Fonds des générations, ce qui est intéressant, c'est que le rendement dépasse de beaucoup les intérêts payés sur la dette. Donc, c'est comme si vous aviez un compte d'épargne, vous personnellement, et que vous aviez énormément de revenus d'intérêts dans ce compte d'épargne, qui dépassaient les coûts de votre hypothèque sur votre maison », a illustré M. Côté.

« C'est une stratégie qui va être payante et qui commence à

être payante. Donc, ce n'est peut-être pas le moment de réduire les versements, parce qu'on commence à en voir les bénéfices », juge le coauteur de l'étude. Ce fonds a d'ailleurs été créé pour réduire le fardeau de la dette du Québec.

Santé générale

Pour ce qui est du portrait général, l'étude conclut à « l'excellent état des finances publiques du Québec. L'économie du Québec se trouve à l'heure actuelle en territoire positif. La croissance du PIB est plus robuste que celle prévue. Depuis un an, il y a une reprise de la confiance des consommateurs québécois. Le chômage a atteint un creux historique », constatent les auteurs.

L'étude conclut à « l'excellent état des finances publiques du Québec. L'économie du Québec se trouve à l'heure actuelle en territoire positif ».

Et même l'avenir s'annonce rose pour le Québec. « L'ère des surplus, s'il n'y a pas de changements significatifs dans les dépenses, va perdurer », concluent les auteurs.

Les coauteurs Jean-Guy Côté, Daniel Fields, Simon Savard et Sonny Scarfone ne sont pas aussi enthousiastes à l'échelle canadienne, en raison de l'endet-

tement. « Il y a un seul contribuable. Le contribuable paie l'endettement fédéral et l'endettement provincial. Le jour où le gouvernement fédéral va vouloir revenir à une stratégie d'équilibre budgétaire, avec « dépenses égales revenus », il va vouloir aller chercher des revenus supplémentaires. Donc, la question qu'on pose, c'est à quels endroits il va aller les chercher. Et c'est le même contribuable qui va finir par payer. Il y a un point d'interrogation là, un point d'interrogation futur », a résumé M. Côté.

La Presse canadienne

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

5 POSTES

PROFESSEUR OU PROFESSEURE

L'École nationale d'administration publique (ENAP) est à la recherche de cinq personnes pour occuper des postes de professeurs réguliers ou de professeurs régulières. Les spécialités demandées sont les suivantes :

- Administration publique municipale et régionale
- Droit public
- Évaluation de programmes
- Gestion de la santé et des services sociaux
- Gestion des ressources humaines dans le secteur public

Les personnes qui postulent doivent être titulaires d'un doctorat, ou être en voie de l'obtenir, dans un champ disciplinaire pertinent à l'une des cinq spécialités mentionnées ci-haut. Leur expertise devra couvrir un large éventail de connaissances théoriques et pratiques dans l'un de ces domaines. Le candidat ou la candidate doit aussi démontrer un intérêt appuyé pour le domaine de l'administration publique en général.

LIEU DE TRAVAIL
Québec, Montréal ou Gatineau

ENTRÉE EN FONCTION
1^{er} mai 2018

MISE EN CANDIDATURE
Les candidatures doivent être reçues au plus tard le 19 novembre 2017. Les descriptions des postes et les exigences requises sont disponibles au : www.emploi.enap.ca

Seule université francophone spécialisée en administration publique en Amérique du Nord, l'ENAP fait partie du réseau de l'Université du Québec. Elle accompagne les individus, les organisations et les gouvernements dans le développement et le renouvellement d'une administration publique moderne et efficace.

École nationale d'administration publique

É.-U. : le déficit budgétaire bondit de 13,6%

Washington — Le déficit budgétaire des États-Unis pour l'exercice 2017, clos en septembre, a bondi de 13,6% en 2017, représentant 3,5% du PIB, en raison notamment des dépenses associées au vieillissement de la population. Le déficit des finances de l'État fédéral s'est établi à 666 milliards sur les douze mois de l'année budgétaire, contre 586 milliards en 2016, selon les chiffres du Trésor américain publiés vendredi.

Agence France-Presse

GE revient à ses racines

New York — La volonté du nouveau patron de General Electric, John Flannery, de se défaire de tout ce qui pourrait empêcher le conglomérat de renouer avec ses racines industrielles était limpide, vendredi, lorsqu'il a proposé d'abandonner des activités totalisant plus de 20 milliards \$US au cours des quelques prochaines années. Les résultats financiers du troisième trimestre de GE montrent combien il reste encore beaucoup de chemin à faire. Au plus récent trimestre, les profits de GE ont diminué de 9%.

Associated Press

UNE AUTRE FAÇON DE SE DÉPASSER.

L'Université du Québec à Rimouski (UQAR), qui accueille environ 7 000 étudiantes et étudiants répartis principalement dans ses campus de Rimouski et de Lévis, désire pourvoir un poste au **campus de Rimouski** de :

SECRÉTAIRE-GÉNÉRALE ET VICE-RECTRICE ou SECRÉTAIRE-GÉNÉRAL ET VICE-RECTEUR À LA VIE ÉTUDIANTE

(Poste cadre supérieur à temps complet)

Clôture du concours : **6 novembre 2017 à 16 h**

UQAR
www.uqar.ca/emploi

ÉCONOMIE

VOS FINANCES

La FinTech reste un mal nécessaire

GÉRARD BÉRUBÉ



La technologie financière est devenue un incontournable dans l'écosystème financier, mais elle reste encore une source de perturbation pour la majorité des institutions financières. Et elles sont peu nombreuses à adopter une approche systémique intégrée face à la FinTech.

Le sondage vient du cabinet KPMG. Il a été réalisé auprès de 160 institutions financières réparties entre 36 pays. Pour 57 % d'entre elles, l'émergence de la FinTech est la principale source de perturbation, suivie par l'incertitude réglementaire grandissante (51 %).

Aussi, seulement 46 % des répondants soulignent avoir mis en place une stratégie de développement FinTech, 42 % entendent le faire et 10 % disent n'avoir aucune approche en ce sens. Parmi les premiers, seulement 47 % croient que leur stratégie est bien alignée avec les défis que pose cette nouvelle génération de services financiers.

« Dans bien des cas, l'innovation en FinTech est laissée aux initiatives individuelles ou sectorielles sans autre approche globale au sein de l'institution », ajoute KPMG. Elle va également se concentrer sur l'amélioration du service à la clientèle puis sur la transformation des capacités existantes en matière de distribution des services financiers. Mais peu ou pas d'attention est accordée à l'accroissement de l'efficacité opérationnelle des activités de soutien administratif et aux gains d'efficacité, qui pourraient répondre aux enjeux

réglementaires et de clientèle.

En juillet dernier, le cabinet Ernst & Young (EY) évoquait un taux d'adoption accéléré de la FinTech parmi les institutions financières. Il était question, ici, de consommateurs sondés ayant eu recours à au moins deux services FinTech au cours des six mois précédents. Les banques s'y aventuraient de manière défensive, ajoutait-on, mais aussi pour accroître leur rendement sur fonds propres, alors que les assureurs se positionnaient pour dominer la croissance future attendue. Les transferts d'argent et les paiements électroniques demeuraient toutefois les grandes finalités.

Des taux d'adoption différents

Le taux d'adoption atteignait 33 % à l'échelle mondiale, selon l'indice du cabinet de fiscalité. Il n'était que de 18 % au Canada, un taux s'inscrivant tout de même en double par rapport l'édition 2015 de l'indice. Il est passé de 18 à 50 % de 2015 à 2017 dans le segment des transferts d'argent et des paiements électroniques. L'assurance a vite pris le deuxième rang, avec un taux passant de 8 à 24 %. L'épargne et l'investissement affichaient un taux d'adoption de 17 % en 2015, de 20 % en 2017, les services de planification financière de 8 et de 10 % respectivement. L'emprunt reste au bas de l'échelle avec un taux de 6 et de 10 % respectivement.

Quant au pourquoi de ce faible taux selon la comparaison mondiale, la première raison est le manque de connaissance. « La deuxième raison la plus évoquée pour expliquer la faible utilisation des FinTech est tout simplement que les répondants préfèrent faire appel à un fournisseur de services traditionnel pour répondre à leurs besoins », ajoute EY. L'avenir appartient tout de même aux FinTech, les consommateurs recherchant des frais moindres et désirant récu-

pérer un plus grand contrôle sur leurs données. Selon les projections du cabinet, le taux d'adoption globale se dirige vers les 52 % à l'échelle mondiale, la prochaine lecture pour le Canada devant être de 34 %.

Et chez les conseillers ?

Ce déni de la FinTech est plus remarqué chez les conseillers financiers. Un autre sondage, réalisé par Déontologie CA en collaboration avec l'École de technologie supérieure et l'École des sciences de la gestion de l'UQAM auprès d'eux, allait jusqu'à évoquer une « grande rupture » entre les conseillers financiers et le défi numérique. Ce sondage, publié également en juillet dernier, soulève toutefois une série de bémols, sur la faible taille de l'échantillon et sur la représentativité, géographique et des différents statuts du conseiller.

Parmi les faits saillants, les conseillers sont pourtant majoritaires à déclarer que la technologie leur est indispensable, cette importance semblant toutefois se limiter à l'utilisation d'un téléphone intelligent. Les supports mobiles sont devenus une nécessité, 54 % des répondants disant passer plus de temps chez le client ou en formation qu'au bureau.

Sur le plan organisationnel, 47 % des conseillers voient dans la nouvelle technologie un apport à l'amélioration de leur système d'archivage et d'entrées-sorties de documents. Sur celui du soutien à l'investissement, les robots-conseils et autres applications agissent en complémentarité de leur travail, une perception que ne partage cependant qu'une petite partie des répondants. Ils ne sont aussi que 30 % à se réjouir de pouvoir bénéficier d'une plateforme plus perfectionnée de gestion selon le profil client, et 28 % d'un système intelligent de rééquilibrage de portefeuille.

ALENA

Washington ignore les impacts économiques d'un retrait

ALEXANDER PANETTA à Washington

Ni les élus américains ni l'exécutif à la Maison-Blanche n'ont réclaté d'étude d'impact sur un éventuel retrait de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALENA), même si le président Donald Trump brandit périodiquement cette menace.

Le service de recherche du Government Accountability Office au Congrès — l'équivalent aux États-Unis du Directeur parlementaire du budget au Canada — a confirmé à La Presse canadienne qu'il n'avait reçu aucune demande en ce sens de la part des élus à la Chambre des représentants ou au Sénat. Ce bureau d'experts, indépendant des pouvoirs exécutif et législatif, a par exemple produit récemment une estimation des coûts de l'abrogation de l'Obamacare aux États-Unis. Ce bureau admet qu'il a déjà mené par le passé des études d'impact sur des enjeux internationaux, comme la surveillance du programme nucléaire iranien, mais personne ne lui a demandé jusqu'ici une étude d'impact sur un possible retrait américain de l'ALENA.

À la Maison-Blanche, le représentant américain au Commerce et responsable des négociations pour un renouvellement de l'ALENA, Robert Lighthizer, a reconnu cette semaine qu'il n'avait pas commandé une telle étude d'impact. M. Lighthizer a déclaré qu'il misait plutôt sur le succès des négociations en cours. « Si l'y a pas d'entente, je suppose que les trois pays s'en tireront bien », a-t-il répondu à des journalistes américains.

La Presse canadienne

AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

AVIS PUBLIC

Ville-Marie Montréal

JOURNÉE D'ENREGISTREMENT POUR LES PERSONNES HABILÉES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDIAIRE DES ZONES 0053 ET 0070 1560-1582, RUE SAINTE-CATHERINE EST (COMPLEXE LE BOURBON)

1. APPROBATION RÉFÉRENDIAIRE D'UNE RÉSOLUTION AUTORISANT UN PROJET PARTICULIER

Lors de sa séance du 4 octobre 2017, le conseil d'arrondissement a adopté la résolution CA17 240546 autorisant la démolition du bâtiment situé aux 1560-1582, rue Sainte-Catherine Est, ainsi que la construction et l'occupation d'un édifice sur le terrain compris entre les rues Sainte-Catherine, De Champlain, Gareau et Alexandre-DeSève, et ce, en dérogation notamment aux articles 9, 10, 43, 134, 391, 582 du Règlement d'urbanisme de l'arrondissement de Ville-Marie (01-282) ainsi qu'au Règlement autorisant certains travaux de modification ainsi que l'occupation, à des fins commerciales, des bâtiments situés aux 1550 à 1592, rue Sainte-Catherine Est et aux 1309 à 1319, rue Alexandre-DeSève (95-220) et au Règlement modifiant le règlement autorisant certains travaux de modification ainsi que l'occupation, à des fins commerciales, des bâtiments situés aux 1550 à 1592, rue Sainte-Catherine Est et aux 1309 à 1319, rue Alexandre-DeSève (99-160) relatifs, entre autres, à la hauteur maximale autorisée, à la densité maximale autorisée, à la localisation d'un café-terrace en bordure d'un secteur résidentiel, aux usages prescrits et au nombre d'unités de chargement exigé — pp 360 (dossier 1160867002)

Cette résolution comportant des dispositions susceptibles d'approbation référendaire, les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire des zones 0053 et 0070 peuvent demander qu'elle fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leur nom, adresse et qualité, et en apposant leur signature dans un registre; elles devront alors faire la preuve de leur identité en présentant leur carte d'assurance-maladie, leur permis de conduire ou leur passeport canadien.

2. OUVERTURE DU REGISTRE

Le registre sera accessible le 8 novembre 2017, de 9 h à 19 h, à la salle du conseil situé au 800, boulevard De Maisonneuve Est, rez-de-chaussée (station de métro Berri-UQAM).

Le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de 119 et, si ce nombre n'est pas atteint, la résolution sera réputée approuvée par les personnes habiles à voter.

Le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé sur place à la fin de celle-ci.

3. DESCRIPTION DU TERRITOIRE VISÉ

Le territoire visé est constitué des zones 0053 et 0070; il peut être représenté comme suit :



Localisation Dossier: 1160867002 Date: 13 octobre 2017

4. PERSONNES HABILÉES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDIAIRE ET DE SIGNER LE REGISTRE

- Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui, le 4 octobre 2017, remplit les conditions suivantes :
- être domiciliée dans le territoire visé;
- être domiciliée depuis au moins 6 mois au Québec; ou
• tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui, le 4 octobre 2017, remplit la condition suivante :
- être, depuis au moins 12 mois, propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise situé dans le territoire visé; ou
• tout copropriétaire indivis d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui, le 4 octobre 2017, remplit les conditions suivantes :
- être, depuis au moins 12 mois, copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans le territoire visé;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des copropriétaires ou cooccupants depuis au moins 12 mois, comme celui ayant le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant; la procuration doit avoir été produite avant ou être produite lors de la signature du registre.

S'il s'agit d'une personne physique, elle doit être majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle. S'il s'agit d'une personne morale, elle doit avoir :
- désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui, le 4 octobre 2017, est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- produit avant ou produire, lors de la signature du registre, une résolution désignant la personne autorisée à signer le registre et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités (RLRQ, c. E-2.2).

CONSULTATION DES DOCUMENTS PERTINENTS

Les documents pertinents (dossier 1160867002) peuvent être consultés, de 8 h 30 à 16 h 30, aux comptoirs Accès Ville-Marie situés au 17^e étage du 800, boulevard De Maisonneuve Est, station de métro Berri-UQAM, et au rez-de-chaussée du 275, rue Notre-Dame Est, station de métro Champ-de-Mars.

Montréal, le 21 octobre 2017

Le secrétaire d'arrondissement, Domenico Zambito, avocat

Cet avis peut également être consulté sur le site Internet de l'arrondissement à l'adresse suivante : www.ville.montreal.qc.ca/villemarie

Avis public de notification

(articles 136 et 137 C.p.c.)

Avis est donné à KRIS VAILLANCOURT de vous présenter au greffe de la Cour du Québec du district de Montréal situé au 1, rue Notre-Dame Est, Montréal, Québec dans les 30 jours afin de recevoir la Demande introductive d'instance-action sur contrat de vente à tempérament et l'Avis d'assignation qui a été laissée à votre attention dans le numéro de cause 900-22-242181-173.

Vous devez répondre à cette demande dans le délai indiqué dans l'Avis d'assignation qui l'accompagne, sans quoi un jugement par défaut pourra être rendu contre vous et vous pourriez devoir payer les frais de justice.

Le présent avis est publié à la demande de Tanya Wiseman, huissier, qui a tenté sans succès de vous signifier le présent document.

Il ne sera pas publié à nouveau, à moins que les circonstances ne l'exigent.

Montréal, le 17 octobre 2017

Lucie Meunier, Huissier

Louis Langevin inc.

Syndic autorisé en insolvabilité à l'égard de Les Boiseries du Patrimoine inc.

Loi sur la faillite et l'insolvabilité Avis de la première assemblée des créanciers Dans l'affaire de la faillite de : LES BOISERIES DU PATRIMOINE INC. Avis est par les présentes donné que la faillite de Les Boiseries du Patrimoine inc. ayant déjà fait affaires au 5235, boul. Laurier Ouest, Saint-Hyacinthe, Québec, J2S 3V5 est survenue le 10 octobre 2017 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 27 octobre 2017, à 11 h, à la salle du Vieux Clocher au restaurant Le Paris, 1295, rue Girouard Ouest, Saint-Hyacinthe, Québec.

Fait à Saint-Hyacinthe, le 11 octobre 2017.

LOUIS LANGEVIN INC. Syndic autorisé en insolvabilité à l'égard de Les Boiseries du Patrimoine inc.

Louis Langevin, CPA, CA, CIRP Responsable de l'actif 2500, boulevard Casavant Ouest, bureau 102, Saint-Hyacinthe, (Québec) J2S 7R8 T 450 250-0500 F 450 250-0501 langevinssyndic.ca

Primeau Proulx & Associé inc.

Syndic autorisé en insolvabilité Avis de la première assemblée (paragraphe 102(4) de la Loi)

Dans l'affaire de la faillite de : Garderie Educative Les Canaries (II) Inc., corporation légalement constituée ayant eu sa place d'affaires au 8572, boul. Newman, Lasalle (Québec) H8N 1T5. Faillite

AVIS est par les présentes donné que la faillite de Garderie Educative Les Canaries (II) Inc. est survenue le 11 octobre 2017 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 1er novembre 2017 à 15h00 au bureau du syndic.

Ce 12^e jour d'octobre 2017.

PRIMEAU PROULX ET ASSOCIÉ INC., Syndics autorisés en insolvabilité Sylvain Proulx, CPA, CA, SAI Syndic administrateur 103-3410, Chemin de Chambly Longueuil (Qc) J4L 1N8 Tél. : (450) 670-1040 Téléc. : (450) 670-1542

AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée. En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

(C.C.Q., art. 795)

Prenez avis que Lucien NAULT, en son vivant domicilié au 5628, 14^e Avenue, Montréal, province de Québec, H1X 2W4, est décédé à Montréal, le deux juin deux mille dix-sept (2 juin 2017). Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés, au 1030 rue Cherrier, bureau 310 à Montréal, Québec, H2L 1H9, 514-279-1807.

Donné ce 18 octobre 2017

IAN-KRISTIAN LADOUCEUR, Liquidateur

Avis public de notification (Articles 136 et 137 C.p.c.)

AVIS EST DONNÉ À JOSEPH PHANEUF ou ses ayants droit. De vous présenter au greffe du district de SAINT-HYACINTHE, situé au 1550 DESSAULLES, SAINT-HYACINTHE, Québec, J2S 2S8, dans les 30 jours, afin de recevoir la DEMANDE INTRODUCTIVE D'INSTANCÉ EN ACQUISITION DU DROIT DE PROPRIÉTÉ D'UN IMMEUBLE PAR PRESCRIPTION, qui a été laissée à votre attention, dans le dossier portant le numéro 750-17-003198-177.

Vous devez répondre à cette demande dans le délai indiqué dans l'avis d'assignation qui l'accompagne, sans quoi un jugement par défaut pourra être rendu contre vous et vous pourriez devoir payer les frais de justice. Le présent avis est publié à la demande de MARCEL DROLET, huissier de justice, qui a tenté sans succès de vous signifier la présente DEMANDE INTRODUCTIVE D'INSTANCÉ EN ACQUISITION DU DROIT DE PROPRIÉTÉ D'UN IMMEUBLE PAR PRESCRIPTION. Le présent avis ne sera pas publié à nouveau, à moins que les circonstances ne l'exigent.

À Saint-Hyacinthe, le 17 OCTOBRE 2017

MARCEL DROLET, Huissier de justice

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE TERREBONNE

AVIS PUBLIC

COUR MUNICIPALE VILLE DE MIRABEL

VILLE DE SAINT-COLOMBAN

VILLE DE SAINTE-SOPHIE

VS

TOITURE TKJ INC. DUMAIS, AMÉLIE 1997-01-09, KUSLEIKA, SONIA 1992-08-23

CLUCHE, NORMAND 1978-08-10, PICHE, FRANCOIS 1972-03-22

BOIVIN, KEVEN 1988-06-13

OUELLETTE, MARIE-EVE 1992-08-06

SOCIÉTÉ DE FINANCEMENT WELLS FARGO CAPITAL LEFEBVRE, MICHEL 1989-11-28

GENDRON, CEDRICK 1985-07-08

PAR ORDRE DE LA COUR

Les intimés sont par les présentes, requis d'enregistrer un plaidoyer dans les 30 jours de la présente signification, à la Cour Municipale de Mirabel, située au 17690, rue du Val d'Espoir C.P. 1140 à Mirabel J7J 1A1

Une copie du constat d'infraction est déposée au greffe de cette Cour. Prenez, de plus avis, qu'à défaut d'enregistrer un plaidoyer, un jugement sera prononcé contre vous sans autre avis.

Michel Lalande i.c.m. Cour Municipale de Mirabel

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC

DISTRICT DE MONTRÉAL

No : 500-22-241516-171

COUR DU QUÉBEC (chambre civile)

BANQUE ROYALE DU CANADA Partie demanderesse

c. BRUCE WELLINGTON BIAKUMA Partie défenderesse

AVIS PUBLIC DE NOTIFICATION (articles 136 et 137 C.p.c.)

AVIS EST DONNÉ À BRUCE WELLINGTON BIAKUMA de vous présenter au greffe de la Cour du Québec du district judiciaire de Montréal situé au 1, rue Notre-Dame Est, Montréal dans les 15 jours afin de recevoir la présente Demande introductive d'instance (action sur contrat de vente à tempérament) (Article 138 de la Loi sur la protection du consommateur), Avis d'assignation (Articles 145 et suivants N.p.c.) et l'invocation des pièces qui a été laissée à votre attention.

Il ne sera pas publié à nouveau, à moins que les circonstances ne l'exigent.

Laval, le 21 octobre 2017

Martin Dupuis, Huissier de justice

AVIS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

Dans l'affaire de la faillite de :

9186-3480 Québec inc.,

Personne morale légalement constituée ayant son principal établissement au 300, rue Concorde C.P. 56, Val d'Or (Québec) J9P 4N9

Débitrice

AVIS est par les présentes donné que 9186-3480 Québec inc. a fait cession le 11 octobre 2017 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 31 octobre 2017 à 14h au bureau du Syndic, 400, boul. Saint-Martin Ouest, bureau 305, Laval (Québec) H7M 3Y8.

Fait à Laval, le 13 octobre 2017

NATHALIE BRAULT SYNDIC INC., Syndic autorisée en insolvabilité

Nathalie Brault, CPA, CMA, CIRP SAI

Syndic administrateur 400, boul. St-Martin Ouest Suite 305 Laval (Québec) H7M 3Y8

Tél. : 450-238-1445 / 514-228-1822

Télex : 450-933-3405

NB NATHALIE BRAULT SYNDIC AUTORISÉE EN INSOLVABILITÉ

HEURES DE TOMBÉE

Avis légaux et appels d'offres

Les réservations doivent être faites avant 15 h pour publication deux (2) jours plus tard.

Publications du lundi : Réservations avant 11 h le vendredi

Publications du mardi : Réservations avant 15 h le vendredi

POUR NOUS JOINDRE avisdev@ledevoir.com

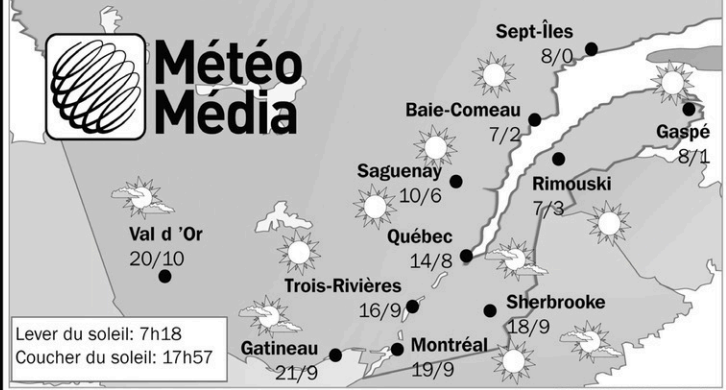
Tél. : 514-985-3344

Fax : 514-985-3340

www.ledevoir.com/services-et-annonces/avis-publics

www.ledevoir.com/services-et-annonces/appe-d-offres

Météo Média



Lever du soleil: 7h18 Coucher du soleil: 17h57

Canada Auj. Demain Le Monde Auj. Demain

Table with weather forecasts for Canada, Montreal, Quebec, and Gatineau.

Montréal Aujour-hui Ce soir Demain Lundi Mardi

Table with weather forecasts for Montreal.

Québec Aujour-hui Ce soir Demain Lundi Mardi

Table with weather forecasts for Quebec.

Gatineau Aujour-hui Ce soir Demain Lundi Mardi

Table with weather forecasts for Gatineau.

Pour que le pique-nique ne tombe pas à l'eau, accédez en tout temps à la météo.

Téléchargez MétéoÉclair sur votre téléphone intelligent.

Météo Média



ÉCONOMIE

Le Sénat américain vote la 1^{re} étape du big bang fiscal

Washington — Le Sénat américain a donné jeudi de justesse son feu vert pour le lancement de la grande réforme de la fiscalité voulue par la majorité républicaine et le président Donald Trump, avec à la clé une gigantesque baisse d'impôt de 1500 milliards de dollars.

Les 100 élus de la Chambre haute ont ainsi préparé le terrain pour cette réforme politiquement explosive en adoptant une résolution établissant les grandes lignes du budget 2018. Cette première étape a obtenu 51 voix pour, 49 contre.

L'intérêt de la résolution votée jeudi est qu'elle autorise une procédure simplifiée, dite de «réconciliation», pour voter dans les prochains mois la réforme de la fiscalité, avec une clause cruciale: les sénateurs n'auront alors besoin que d'une majorité de 51 voix pour adopter la loi fiscale, au lieu des 60 voix généralement requises au Sénat. Les républicains ne disposant que de 52 sièges, ils n'auraient alors besoin d'aucune voix démocrate, sauf déflections côté républicain.

« Avec ce budget, nous sommes sur la voie pour apporter un soulagement si nécessaire aux Américains, aux familles américaines, qui ont supporté le fardeau d'une fiscalité injuste pendant trop longtemps », a déclaré après le vote Mitch McConnell, chef des républicains au Sénat.

Après l'échec de l'abrogation de la loi sur la couverture maladie de Barack Obama, l'adoption de cette réduction d'impôt historique avant la fin de l'année est désormais la priorité des priorités pour le président Trump et ses alliés du Congrès. « Franchement, je pense que nous avons les voix pour le vote des réductions d'impôt, qui suivront assez rapidement », a estimé M. Trump à la Maison-Blanche après l'adoption de la résolution. « Nous pouvons faire quelque chose de très, très spectaculaire si nous mettons en place les réductions d'impôt », a ajouté le président républicain.

Les grandes lignes de la réforme sont une baisse de l'impôt sur les sociétés de 35 à 20%, une baisse de l'impôt sur le revenu pour la plupart des ménages et la suppression de nombreuses déductions fiscales au nom d'une simplification.

Les démocrates dénoncent vigoureusement une baisse



« Nous pouvons faire quelque chose de très, très spectaculaire si nous mettons en place les réductions d'impôts »

d'impôt profitant, selon eux, aux plus aisés, au détriment des fonds destinés à l'éducation, à la santé, aux transports et aux infrastructures. De leur côté, des conservateurs s'inquiètent du fait que cette réduction de la fiscalité puisse faire exploser le déficit public. Les promoteurs républicains de la réforme affirment, eux, que le regain de croissance économique compensera ces pertes de recettes fiscales.

Selon l'analyse du Tax Policy Center, les 1% de ménages les plus fortunés verraient leurs revenus nets augmenter de 8,5% en 2018, tandis que le gain serait limité à une fourchette de 0,5 à 1,2% pour les 95% de ménages en bas de l'échelle. Au total, la réforme coûterait 2400 milliards de dollars aux caisses fédérales sur la première décennie, selon les mêmes experts, ce qui pose la question de son financement.

Mercredi, le secrétaire américain au Trésor, Steven Mnuchin, avait affirmé que le marché boursier chuterait si la réforme des impôts voulue par M. Trump n'était pas adoptée. « Il n'y a pas de doute que la hausse du marché des actions s'explique aussi par les attentes de l'adoption de réductions d'impôts et de la réforme fiscale », avait-il déclaré dans une interview au site Politico Morning.

Agence France-Presse



DAVID GOLDMAN ASSOCIATED PRESS

Harvey, Irma, Maria et deux séismes coûteront 95 milliards \$US aux assureurs

Genève — Les ouragans Harvey (en photo), Irma et Maria et deux séismes coûteront 95 milliards \$US aux assureurs, a estimé vendredi la firme suisse Swiss Re, qui compte parmi les principaux réassureurs de la planète. « Les dernières catastrophes naturelles ont été extrêmement puissantes », a souligné le directeur général de Swiss Re, Christian Mumenthaler, cité par le communiqué. L'entreprise de Zurich a prévenu que ce montant pourrait fluctuer. Swiss Re prévoit de devoir déboursier environ 3,6 milliards \$US relativement à ces désastres, dont 175 millions \$US seulement pour les deux tremblements de terre mexicains. Le communiqué de Swiss Re ne donne pas le détail des coûts associés aux ouragans.

Associated Press

L'inflation a accéléré à 1,6% en septembre

ANDY BLATCHFORD
à Ottawa

L'inflation canadienne a grimpé le mois dernier, mais des économistes ont estimé vendredi qu'il était peu probable que cette accélération puisse convaincre la Banque du Canada de hausser son taux d'intérêt directeur la semaine prochaine.

La hausse des prix de l'essence a permis à l'inflation d'atteindre 1,6% en septembre, alors qu'elle était de 1,4% le mois précédent, a indiqué vendredi Statistique Canada. Elle continuait ainsi à s'éloigner du creux de deux ans de 1% qu'elle avait atteint en juin.

Mais pour plusieurs experts, la lecture de l'inflation dévoilée vendredi restait assez faible pour encourager la banque centrale du pays à ne pas modifier son taux directeur lors de sa prochaine décision sur sa politique monétaire, prévue pour mercredi.

La Banque du Canada porte une attention particulière à l'indice des prix à la consommation avant de prendre ses décisions sur les taux d'intérêt. Une seule des mesures étudiées par la banque centrale pour l'inflation de base, qui tente de faire abstraction des produits dont les prix sont plus volatils, a grimpé en septembre, tandis que les deux autres sont restées stables. Ces trois lectures se trouvent en deçà de la cible de 2% privilégiée par la banque. Dans l'ensemble, en excluant les prix de l'essence, l'inflation ne s'est établie qu'à 1,1% le mois dernier.

Nick Exarhos, économiste principal pour Marchés mondiaux CIBC, prédit que les perspectives de l'inflation pourraient rester « anémiques » pendant un certain temps. « Cela



ISTOCK

La hausse des prix de l'essence a permis à l'inflation d'atteindre 1,6% en septembre.

permet en fait de croire que la Banque du Canada adoptera une approche plus graduelle avec les taux d'intérêt, dans l'avenir », a estimé M. Exarhos.

La banque centrale a déjà haussé son taux directeur à deux reprises cette année, en juillet et en septembre, pour le faire passer à 1%. Il se trouvait précédemment à 0,5%, ce qui constituait un creux historique.

Josh Nye, un économiste du service d'études économiques de la Banque Royale, croit lui aussi que la Banque du Canada ne va pas toucher à son taux directeur la semaine prochaine. Il ne mise pas sur une nouvelle hausse avant le mois de décembre. « Compte tenu de leur approche particulièrement axée sur les données, nous croyons que cela permet à la banque d'être un peu plus patiente dans son assouplissement, après ses hausses consécutives de juillet et

de septembre », a écrit M. Nye dans une note à ses clients.

Ventes au détail

Statistique Canada a aussi indiqué vendredi que les ventes des détaillants s'étaient contractées de 0,3% en août, après avoir progressé de 0,4% en juillet. Il s'agissait du mois le plus faible à ce chapitre depuis février. Les volumes des ventes au détail ont reculé de 0,7% en août. En excluant les ventes des stations-service et des concessionnaires automobiles, les ventes au détail ont diminué de 1,3% en août.

Les données sur les ventes au détail permettent de croire que l'économie commençait à montrer des signes de ralentissement, comme la plupart des analystes le prévoyaient, après avoir roulé à vive allure au premier semestre. Jimmy Jean, un économiste principal du Mou-

vement Desjardins, a qualifié le rapport sur les ventes au détail de « grande déception ». Il ne s'attend pas, lui non plus, à une hausse du taux directeur la semaine prochaine.

« Cela dit, la trajectoire plus large de l'économie canadienne reste constructive », a écrit M. Jean dans une note à ses clients.

Le rapport sur l'inflation a souligné que l'essence, les voyages organisés et le transport aérien avaient été les plus grands contributeurs à la hausse de l'indice des prix. La pression à la baisse a été menée par le recul des prix de l'électricité, des vêtements pour femmes et des meubles. L'agence fédérale a aussi précisé que les prix à la consommation avaient progressé dans sept des dix provinces en septembre.

La Presse canadienne

Congédié?

Voyez

François Gendron
avocat
LL.L., M.A., Ph.D.

Vieux Montréal 514-845-5545

SPÉCIALISTES DE LA SANTÉ

Carlos Otero
Massothérapeute Agréé FQM
FQM Certified Massage Therapist

SERVICES OFFERTS

- Massage suédois
- Massage clinique de l'abdomen
- Thérapie sacro-crânienne intégrée

PROBLÈMES RÉCURRENTS

- Migraines
- Tendinites
- Mal de dos
- Stress et tension générale ou spécifique
- Problèmes de sciatique

*** Reçus d'assurances disponibles ***

Carlos Otero | Massothérapeute Agréé FQM
Centre Médical Westmount | Métro Vendôme |
514.503.7726

Pour annoncer, communiquez avec Evelyne De Varennes
au 514.985.3454 ou edevarennes@ledevoir.com

OUVERT 7 JOURS SUR 7

ABAT-JOUR ILLIMITÉS
L A M P S H A D E S

obtenez **20%** de rabais*

Présentez ce coupon au moment de l'achat
HÂTEZ-VOUS!
VENTE À PARTIR DU 21 OCTOBRE 2017

* Excluant commandes et parchemins peints main. Aucun ajustement de prix sur les commandes ou achats antérieurs.

- Ouvert depuis 25 ans.
- Plus de 5 000 abat-jour en magasin.
- Le plus grand choix au Canada.
- Service de recouvrement sur mesure.
- Apportez votre pied de lampe pour un ajustement parfait.

Montréal : 4875, Jean-Talon Ouest • (514) 344-8555 • 1 (866) 747-8555
Laval : 2267, boul. Le Corbusier • (450) 682-8280
www.abatjourillimites.ca

OMS : Mugabe ambassadeur de bonne volonté

Harare — L'opposition zimbabwéenne et des associations des droits de la personne ont critiqué vendredi la nomination du président Robert Mugabe comme « ambassadeur de bonne volonté » de l'ONU pour les maladies non transmissibles, malgré la grave crise sanitaire que traverse son pays. Le directeur général de l'Organisation mondiale de la santé (OMS), Tedros Adhanom Ghebreyesus (Éthiopie), a demandé le 18 octobre à Mugabe, 93 ans, d'aider l'agence de l'ONU dans sa lutte en Afrique contre les maladies non transmissibles, notamment les attaques cardiaques et l'asthme. Pourtant, le système de santé au Zimbabwe s'est effondré sous le régime répressif de Mugabe. La plupart des hôpitaux manquent de médicaments et d'équipements, les infirmières et les médecins sont régulièrement laissés sans salaires.

Agence France-Presse

Bésil : coup de filet antipédophilie

Rio de Janeiro — La police brésilienne a démantelé vendredi un vaste réseau de pédophilie sur Internet et arrêté 104 personnes, lors de l'« une des plus importantes opérations au monde » menée avec les autorités américaines, a annoncé le ministre de la Justice. L'opération a mobilisé plus de 1100 agents, qui ont réalisé des perquisitions dans 24 des 26 États du Brésil, ainsi que dans le District fédéral, où se trouve la capitale, Brasília. Ce grand coup de filet a été réalisé à l'issue d'une enquête de six mois, en collaboration avec l'ambassade des États-Unis et le service américain de l'immigration et des douanes (ICE). L'enquête a permis « d'identifier plus de 151 000 fichiers comportant du contenu pédophile échangé en ligne par les suspects », a précisé le ministre.

Agence France-Presse

Pérou : le Congrès autorise le cannabis à des fins thérapeutiques

Lima — Le Congrès péruvien a adopté à une large majorité jeudi l'utilisation du cannabis à des fins thérapeutiques, répondant ainsi à une demande de longue date de la société civile. La loi doit maintenant être promulguée par le pouvoir exécutif pour entrer en application. Ce projet de loi avait provoqué un long débat dans le pays, le Pérou étant le second producteur mondial de feuilles de coca, la base de la cocaïne. Le projet de loi avait été proposé par le gouvernement en février, à la demande d'un groupe de mères dont les enfants étaient victimes de maladies graves (cancers, épilepsies) et pour lesquels aucun médicament existant ne permettait d'apaiser la douleur. Celles-ci avaient alors elles-mêmes développé une huile à base de marijuana et s'étaient retrouvées aux prises avec la justice, la consommation de cannabis étant interdite au Pérou.

Agence France-Presse

« Victoire historique » à Raqqa

Raqqa — Une alliance antidjihadistes en Syrie a salué vendredi une « victoire historique » contre le groupe État islamique (EI) chassé de son fief de Raqqa, sans toutefois annoncer le transfert dans l'immédiat de la ville à une autorité civile. « Nous célébrons cette victoire historique à l'ensemble de l'humanité », a annoncé lors d'une conférence de presse dans Raqqa un porte-parole des Forces démocratiques syriennes (FDS), Talal Sello. « Nous évoquons en particulier les victimes du terrorisme [...] du groupe EI en Syrie et dans le monde », a-t-il ajouté, en référence aux atrocités commises par le groupe armé dans le pays en guerre et aux attentats sanglants notamment en Europe. Il s'exprimait dans le stade municipal de Raqqa, dernière position djihadiste dans la ville à être capturée mardi.

Agence France-Presse



Une Japonaise tenant un prospectus électoral de la gouverneure de Tokyo, Yuriko Koike, filme avec sa tablette un rassemblement en faveur de la candidate.

BEHROUZ MEHRI AGENCE FRANCE-PRESSE

ÉLECTIONS

Le Japon droit dans sa droite

Appelés à élire leurs députés dimanche, les Japonais doivent choisir entre Shinzo Abe, en quête d'une nouvelle légitimité, et une opposition divisée, notamment incarnée par la conservatrice gouverneure de Tokyo.

ARNAUD VAULERIN

Pendant quelques jours, un courant d'air frais a soufflé sur la politique nipponne. Et si une femme venait secouer un mâle Parlement vieillissant mené à la baguette par l'indéclinable Shinzo Abe trônant sur une très confortable majorité ? Fin septembre, Yuriko Koike, la conquérante gouverneure de Tokyo, est sortie du bois.

Après des élections locales remportées haut la main en juillet, l'ex-présentatrice à la télévision, qui se campe en « réformiste conservatrice », a créé et pris la tête du Kibo no To, le Parti de l'espoir. Quelques jours plus tard, un Shinzo Abe en quête d'un nouveau souffle, après de longs mois de scandales liés à des affaires de favoritisme et de corruption, annonçait la dissolution de la Chambre des députés et des élections générales anticipées qui ont lieu dimanche.

Prudemment

Quelque chose prenait forme.

La gouverneure de Tokyo ralliait à sa cause un grand nombre d'élus d'un Parti démocrate (centre gauche) moribond et décapité. Certains ont même cru que Koike allait défier Abe dans sa circonscription-sanctuaire de Yamaguchi. Puis, la porte semble s'être refermée. Droit dans sa droite, le VPR Shinzo Abe aborde sa troisième élection législative depuis 2012 en patron du pays, sauveur de son économie et protecteur du peuple menacé par la Corée du Nord balistique nucléaire de Kim Jong-un. C'est l'autoportrait qu'il a esquissé en creux dès le début de la campagne éclair.

Quand Yuriko Koike a appelé à « mettre fin à la politique d'Abe » et à tourner la page des scandales qui ont empoisonné le printemps du chef du gouvernement, ce dernier est monté au front. « Les coups d'éclat et les slogans ne dessinent pas le futur. Nous ne devons pas perdre », a-t-il répliqué.

Il n'est pas dit que le Parti libéral-démocrate (PLD) d'Abe

remportera totalement la mise dimanche et dépassera son score de 291 sièges obtenu lors du scrutin de 2014. Mais « le gouvernement d'Abe reste puissant », constate le politologue Toru Yoshida. Lui et son équipe ont tiré les enseignements de son premier passage calamiteux à la tête du gouvernement [entre 2006 et 2007]. Ils gouvernent prudemment et savent bien réagir aux polémiques.

Mais Shinzo Abe est aussi fort parce que l'opposition est faible. « En 2012, les Japonais ont voté PLD par défaut, parce qu'ils étaient déçus du Parti démocrate [PD, centre gauche] qui a raté l'alternance entre 2009 et 2012, a géré comme il a pu la catastrophe de Fukushima. Aujourd'hui, si l'opposition se réorganise, elle reste divisée », note Céline Pajon, spécialiste du Japon à l'Institut français des relations internationales.

Fin juillet, Renho Murata, la très décidée et tenace première chef du Parti démocrate, en a quitté la présidence avec perte et fracas, seulement dix mois après son arrivée. Le 2 juillet, son parti n'avait obtenu que 5 sièges (contre 7 auparavant) sur les 127 de l'assemblée de Tokyo. Il n'a pas su tirer profit du trou

d'air que traversait Abe depuis plusieurs mois.

Puis, en créant sa propre formation, Koike a fait implorer le Parti démocrate. Ses membres les plus à gauche ont fondé une nouvelle force pour défendre la Constitution pacifiste, qu'Abe entend remanier. Et de nombreux élus ont voulu monter dans le train de l'espoir de Koike, en quête de nouveauté et d'une solution de remplacement au premier ministre.

« Mais elle a alors affiché une image autoritaire, exclusive et ferme à laquelle on ne s'attendait pas, remarque Toru Yoshida. Elle a imposé des conditions strictes d'entrée dans son parti. Sa cote de popularité a commencé à chuter. C'est un loup solitaire, elle entraîne des gens mais ne pense qu'à elle-même. »

Faucon

Yuriko Koike a refusé de se porter candidate, excluant de diriger le pays en cas de victoire de son parti. Il s'est peu à peu révélé qu'elle n'incarnerait pas vraiment une solution de remplacement rassembleuse à Shinzo Abe. Cette ancienne présentatrice télé âgée de 65 ans, trilingue (elle parle aussi arabe et anglais), est une admiratrice de la « Dame de fer », Margaret

Thatcher, comme Abe. « Il n'y a pas de différence idéologique forte entre eux », souligne Céline Pajon, qui rappelle que la gouverneure de Tokyo a été sa conseillère à la sécurité et son ancienne ministre de la Défense en 2007.

Sur les questions de défense et de sécurité, elle est aussi fautrice que le premier ministre. « Le programme du Parti de l'espoir reste difficile à décrypter, car il n'est pas sur un positionnement droite-gauche », poursuit Toru Yoshida. On ne voit pas clairement s'il pourrait être dans l'opposition ou allié à Abe.

Favorable à la création d'un salaire minimum, Koike s'oppose à une nouvelle hausse de la TVA de 8% à 10%, que le chef du gouvernement entend réaliser en 2019 afin de financer des politiques sociales. Elle appelle à une sortie du nucléaire à l'horizon 2030. Ce sont bien les seuls points de divergence entre le premier ministre et son ancienne conseillère. Face à un Shinzo Abe en passe de devenir l'un des premiers ministres ayant eu la plus grande longévité politique, Yuriko Koike a probablement pris rendez-vous avec l'avenir.

Libération

« Manifestations de la soif » dans le sud du Maroc

HAMZA MEKOUAR

à Rabat

On les appelle les « manifestations de la soif » : dans le sud du Maroc, des habitants protestent régulièrement contre les coupures d'eau récurrentes. À Rabat, la question a été érigée en priorité et le roi s'est lui-même inquiété de la « sécurité hydrique » du pays.

« Vivre sans eau est un enfer ! » souffle Atmane Rizkou, président de l'Association marocaine des droits de l'Homme (AMDH) à Zagora, la principale ville du Sud marocain frappée par cette « crise de l'eau ».

« La situation est critique, c'est une souffrance quotidienne pour les habitants », s'indigne également Jamal Akchbabe, président de l'Association des amis de l'environnement de Zagora, joint par téléphone.

Située aux portes du désert, Zagora, localité de plus de 30 000 habitants, se trouve à près de 700 km de Rabat, par-delà les massifs de l'Atlas. Depuis le début de l'été, « des familles restent plusieurs jours sans eau du robinet, d'autres n'y ont droit que quelques heures par jour », affirme M. Akchbabe.

« [...] des familles restent plusieurs jours sans eau du robinet, d'autres n'y ont droit que quelques heures par jour »

Jamal Akchbabe, président de l'Association des amis de l'environnement de Zagora

« Cette eau est en plus imbuvable, alors les gens achètent de l'eau potable vendue dans des bidons », ajoute-t-il.

Pour se faire entendre, les habitants de Zagora ont organisé ces derniers mois plusieurs manifestations pacifiques, d'abord tolérées par les autorités.

Mais le 24 septembre, les forces de l'ordre sont intervenues pour disperser une marche et ont interpellé sept personnes, poursuivies pour « participation à une manifestation non autorisée ».

Le 8 octobre, lors d'une nouvelle marche, la police a « quadrillé la ville et utilisé la force », interpellant 21 personnes, poursuivies pour les mêmes chefs d'accusation, alors que « des heurts ont opposé de jeunes manifestants aux poli-

ciers », selon Jamal Akchbabe.

« Les manifestants ont subi la répression, les insultes, l'humiliation. La ville est en état de siège », fustige-t-il.

La pastèque

À l'origine de cette pénurie, un déficit pluviométrique combiné à la surexploitation des nappes phréatiques par l'agriculture, principalement « la culture de la pastèque, qui consomme énormément d'eau », affirme M. Akchbabe.

Les protestataires accusent le ministère de l'Agriculture d'avoir encouragé cette culture qui « profite aux grands agriculteurs au détriment des habitants ».

L'Office national de l'eau potable (Onep) est également critiqué pour sa « passivité »

dans la gestion de la crise.

« Zagora n'est pas la seule région à pâtir du manque d'eau », prévient Abdelmalek Ihazrir, universitaire et auteur d'une thèse sur la politique hydraulique marocaine.

« C'est le cas aussi pour le Moyen-Atlas, Rhamna, le Rif [...] la raréfaction des pluies pousse à une surexploitation des nappes phréatiques dans tout le pays », dit-il.

Du côté de l'exécutif, les réunions s'enchaînent pour trouver des solutions. Fin septembre, le chef du gouvernement, Saad-Eddine El Othmani, a promis des « mesures d'urgence et d'ordre stratégique ».

Quelques jours plus tard, le roi Mohammed VI a ordonné de mettre en place une « commission qui se penchera sur ce sujet pour trouver des solutions adéquates dans les prochains mois ».

Un autre « Hirak » ?

Pour l'État, l'enjeu est aussi vraisemblablement de ne pas devoir gérer un autre « Hirak », nom donné localement au mouvement de contestation né il y a un an à Al-Hoceïma pour réclamer le développement du Rif (nord) et qui reste dans

tous les esprits.

Dans une région du monde particulièrement vulnérable du point de vue hydrique, le Maroc ne fait pas exception : plus de 60% de la population du Moyen-Orient et de l'Afrique du Nord vit dans des zones soumises à un stress hydrique élevé ou très élevé, contre 35% à l'échelle planétaire, alertait fin août la Banque mondiale.

En Algérie, le problème de l'accès à l'eau potable a ainsi suscité, au début des années 2000 ainsi qu'en 2013, des mouvements de protestation qui ont parfois dégénéré en heurts, notamment à Sétif (nord).

En Tunisie, où les habitants sont particulièrement dépendants des pluies hivernales et du remplissage des barrages, de nombreuses coupures ont été enregistrées à l'été 2016 du fait de la sécheresse. Elles ont parfois duré des semaines.

L'Observatoire tunisien de l'eau avait, à l'époque, mis en garde contre un possible « soulèvement de la soif » dans des zones défavorisées où existent déjà de vives tensions sociales.

Agence France-Presse

LE MONDE

Madrid imposerait la tenue d'élections en Catalogne

Le roi d'Espagne dénonce « une tentative de sécession »

MICHAELA CANCELA-KIEFFER

à Madrid

MARIE GIFFARD

à Barcelone

Le roi d'Espagne a promis vendredi que son pays saurait surmonter « une tentative inacceptable de sécession » en Catalogne, alors que Madrid prépare les mesures à adopter pour reprendre en main cette région dont les dirigeants menacent de déclarer l'indépendance.

L'État espagnol a dans le même temps reçu l'appui du président du Parlement européen, qui a prononcé un réquisitoire virulent contre ceux qui « sèment la discorde [et] ignorent volontairement les lois », sans toutefois citer nommément les dirigeants séparatistes catalans.

« L'Espagne doit faire face à une tentative inacceptable de sécession d'une partie de son territoire national et elle y fera face avec ses institutions démocratiques légitimes, dans le respect de notre Constitution », a déclaré le roi Felipe VI à l'occasion de la remise à l'Union européenne du prix Princesse des Asturies à Oviedo (nord-ouest).

« La Catalogne est et restera une partie essentielle de l'Espagne », a assuré le souverain, dont la voix trahissait l'émotion, évoquant un pays où, après une guerre civile et une longue dictature (1939-1975), tous les peuples qui le composent voient « leur culture, leur langue et leurs institutions reconnues comme un patrimoine commun ».

Une façon de reconnaître l'autonomie de la Catalogne que le gouvernement se prépare à suspendre en prenant des mesures pour bloquer les efforts des dirigeants indépendantistes et convoquer des élections régionales, peut être dès janvier.

Le chef du gouvernement espagnol, Mariano Rajoy, doit annoncer ce samedi à l'issue d'un conseil des ministres extraordinaire ces mesures qu'il soumettra ensuite à l'approbation du Sénat, attendue pour la fin d'octobre. Grâce à l'article 155 de la Constitution, Madrid pourrait assumer directement des compétences dévolues à cette région de 7,5 millions d'habitants.

M. Rajoy a négocié les dispositions à prendre avec le Parti socialiste (PSOE), principale force d'opposition, qui souhaite limiter au maximum l'intervention de l'État. « Le prestige de notre État de droit est en jeu », a déclaré la socialiste Carmen Calvo, qui a mené les tractations.

Des élections en janvier?

Gouvernement et socialistes ont confirmé



EMILIO MORENATTI ASSOCIATED PRESS

Les deux principales associations indépendantistes de Catalogne ont appelé les Catalans à retirer leur argent des banques pour protester contre le départ des entreprises de la région et la détention provisoire de deux leaders séparatistes. Les Catalans ont fait la file devant les guichets vendredi.

qu'en tête des priorités figurait l'organisation d'élections en Catalogne, en principe une compétence du président régional, qui serait alors reprise par l'État.

« La logique veut que ce processus débouche sur des élections », a déclaré le porte-parole du gouvernement, Inigo Mendez de Vigo.

Ces élections anticipées pour renouveler le Parlement régional — dominé depuis septembre 2015 par les indépendantistes, qui avaient obtenu 47,8% des suffrages — permettraient de laisser les Catalans s'exprimer.

M^{me} Calvo a confirmé des informations de presse selon lesquelles les élections auraient

lieu en janvier, avant de reconnaître qu'il n'y avait pas encore d'accord avec le Parti populaire de M. Rajoy.

Des sources gouvernementales avaient déclaré mercredi que, si M. Puigdemont acceptait de convoquer ces élections lui-même, Madrid renoncerait à l'application de l'article 155. Le numéro trois du parti conservateur au pouvoir, Fernando Martínez-Maillou, a insisté sur le fait que, jusqu'à la dernière minute, il restait « une marge » pour éviter la mise sous tutelle de la Catalogne.

Deux associations indépendantistes, l'Assemblée nationale catalane (ANC) et Omnium Cultural, dont les chefs ont été inculpés de sédition

et incarcérés, ont appelé les militants à mener des « actions directes pacifiques », comme des retraits d'argent dans les banques. Dans la matinée, des centaines de Catalans ont fait des retraits symboliques ou importants pour dénoncer la « répression » de Madrid et le transfert de sièges sociaux de banques hors de la région.

Près de 1200 sociétés ont déjà transféré leur siège social hors de la Catalogne, craignant l'insécurité juridique si elle se proclame indépendante. Les banques ont affirmé en fin de journée que leurs opérations n'avaient pas été perturbées.

Agence France-Presse

G7 et géants du Web s'entendent pour bloquer la propagande terroriste

FRANCK IOVENE

à Ischia

Les pays du G7 et les géants d'Internet se sont mis d'accord vendredi en Italie sur un plan visant à bloquer les contenus en ligne à caractère « terroriste », au moment où l'organisation État islamique (EI) « ne dispose plus de territoire » après la chute de son ultime bastion de Raqqa.

La chute de Raqqa, fief du groupe EI en Syrie, « est une défaite militaire très dure, mais cela ne signifie pas que ce groupe n'existe plus », a déclaré le ministre italien de l'Intérieur, Marco Minniti, en clôture d'une réunion de ses homologues du G7 sur l'île italienne d'Ischia, au large de Naples.

« C'est la première fois » que les pays du G7 et les représentants des principaux opérateurs Internet et réseaux sociaux se retrouvent ensemble autour de la même table, s'est félicité M. Minniti.

Il a rappelé qu'Internet s'était révélé « un moyen de recrutement, d'entraînement et de radicalisation important des combattants étrangers ».

Les représentants de Google, de Facebook ou encore de Twitter et les ministres du G7 se sont mis d'accord sur un plan d'action visant à bloquer « des contenus à caractère terroriste ». « La rencontre avec les opérateurs d'Internet a été plus que sa-



ANDREAS SOLARO AGENCE FRANCE-PRESSE

Des représentants de Google, Facebook ou encore Twitter, et les ministres de l'Intérieur des pays du G7 se sont retrouvés jeudi et vendredi à Ischia, en Italie.

tisfaisante », a estimé M. Minniti en déplorant le fait que le groupe EI circule sur Internet « comme un poisson dans l'eau ».

L'accord prévoit que les contenus faisant l'apologie du terrorisme, ou appelant à mener des actes terroristes, « soient supprimés dans les deux heures qui suivent leur mise en ligne », a expliqué le ministre français de l'Intérieur, Gérard Collomb.

Faire davantage

Une déclaration commune des dirigeants français, britannique et italien en marge de l'assemblée générale de l'ONU allait déjà « dans ce sens et c'est ce à quoi les grands acteurs d'Internet se sont engagés », a ajouté M. Collomb.

« Nous devons en faire davantage », a insisté Elaine Duke, secrétaire américaine à la Sécurité par intérim, remerciant les grands réseaux sociaux pour leur collaboration.

Selon une source diplomatique, la France, le Royaume-Uni et l'Italie sont parvenus « après deux heures de négociations à obtenir l'accord des États-Unis sur le texte ».

M^{me} Duke « a fait valoir le premier amendement de la Constitution des États-Unis qui fait de la liberté d'expression, quel que soit le contenu, quelque chose de fondamental », a précisé Gérard Collomb. De notre côté, nous avons soutenu qu'Internet n'était plus un vecteur de liberté mais un facteur d'insécurité première

avec des milliers de morts à travers le monde », a-t-il poursuivi.

Les participants ont « tout d'abord discuté de la manière de lutter contre le retour des combattants étrangers » dans leur pays d'origine, a expliqué Marco Minniti. « Nous avons décidé de recueillir ensemble les informations et de les partager », a-t-il ajouté, en assurant que Raqqa, désormais libérée, allait devenir « une mine d'informations ». « Il est clair que les empreintes et les documents qui vont être trouvés sur place peuvent nous aider à connaître mieux l'adversaire et à identifier ceux qui, venus de l'étranger, se sont engagés aux côtés du groupe EI », a-t-il expliqué.

Les États-Unis et l'Italie ont signé un accord en marge de la réunion du G7 pour partager leurs bases de données d'empreintes digitales afin de repérer les extrémistes qui se font passer pour des demandeurs d'asile.

M. Minniti avait prévenu que les combattants étrangers du groupe EI pourraient tenter de revenir en Europe sur des bateaux de migrants en provenance de Libye. Le président du Conseil européen, Donald Tusk, a promis que l'UE déboursait plus de financements pour aider l'Italie à fermer, en coopération avec les autorités libyennes, la voie de migration Libye-Italie.

Agence France-Presse

AFGHANISTAN

Près de 60 morts dans deux attentats

MUSHTAQ MOJADDIDI

à Kaboul

Près de 60 personnes ont été tuées vendredi dans deux attentats contre des mosquées en Afghanistan, l'une chiite à Kaboul, l'autre sunnite dans le centre, clôturant une semaine particulièrement meurtrière à travers le pays.

Selon un dernier bilan du ministère de l'Intérieur, au moins 39 personnes ont été tuées et plus de 45 blessées dans une attaque suicide à Kaboul, quand un homme armé arrivé à pied à l'heure de la prière a ouvert le feu parmi la foule de fidèles avant de déclencher son engin explosif, selon les éléments recueillis auprès des services responsables. Plus de trois heures plus tard, l'attentat n'avait pas été revendiqué.

Au même moment, une mosquée, sunnite cette fois, était visée dans la province de Ghor, dans le centre du pays, faisant au moins 20 morts et 10 blessés selon le porte-parole du ministère de l'Intérieur Najib Danish.

Le gouverneur du district où s'est produite l'attaque, Mohsen Danishyar, a évoqué un bilan de 30 morts, mais a exclu une attaque à caractère sectaire; selon lui, la cible visée était un commandant de

police de cette province excentrée, la plus vaste mais aussi l'une des plus démunies et des plus conservatrices.

L'attaque de vendredi à Kaboul n'a fait l'objet d'aucune revendication, mais le groupe État islamique (EI) a revendiqué la plupart des attentats anti-chiites perpétrés dans la foule au moment des grands rassemblements pour la prière.

Les attentats de Kaboul et de Ghor surviennent au terme d'une semaine particulièrement meurtrière en Afghanistan avec trois attaques majeures mardi et jeudi, contre des bases ou des enceintes des services de sécurité.

Au terme d'une campagne de printemps-été, les talibans ont accentué leur pression, faisant plus de 120 tués et plus de 230 blessés, selon les bilans officiels, parmi les soldats et policiers afghans, dont les complexes ont été attaqués dans le sud-est et le sud du pays par des véhicules Humvee bourrés d'explosifs.

Les insurgés ont indiqué réagir ainsi à la pression des frappes américaines sur leurs positions et à l'annonce de renforts prochains des États-Unis qui vont déployer quelque 3000 hommes en supplément des 11 000 déjà présents.

Agence France-Presse

91,3 FM
MONTRÉAL100,3 FM
SHERBROOKE89,9 FM
TROIS-RIVIÈRES89,3 FM
VICTORIAVILLE104,1 FM
RIMOUSKI

radio vm
AU CŒUR DE L'ESSENTIEL

1 855 212-2020 | SUIVEZ-NOUS

RADIOVM.COM

CULTURE

BIBLIOTHÈQUE MAISONNEUVE

Dan Hanganu et EVOQ remportent le concours d'architecture

JEANNE CORRIVEAU

Les firmes Dan Hanganu architectes et EVOQ Architecture ont été sélectionnées pour réaliser le projet d'agrandissement de la bibliothèque Maisonneuve, rue Ontario, à Montréal.

Dans le cadre d'un concours d'architecture lancé au printemps dernier, le jury a arrêté son choix sur la proposition des deux firmes. Le projet prévoit la construction d'atriums vitrés de chaque côté du bâtiment patrimonial afin d'augmenter de 60% la surface de plancher de la bibliothèque, qui passera de 1240 à 3315 mètres carrés. Ces travaux seront exécutés par un aménagement extérieur destiné à devenir un lieu de rencontre et de détente.

Les firmes gagnantes disposeront d'un budget de 11,1 millions pour réaliser les travaux d'agrandissement, lesquels devraient se terminer en 2020. Le

coût global du projet est estimé à 23 millions.

Inauguré en 1912, l'immeuble abritant la bibliothèque Maisonneuve avait été construit pour accueillir l'hôtel de ville de Maisonneuve, une municipalité qui fut annexée à Montréal en 1918. La bibliothèque municipale occupe les lieux depuis 1981, mais elle y est trop à l'étroit.

À la suite du lancement du concours d'architecture, le jury avait retenu quatre propositions parmi les quinze dossiers reçus avant d'arrêter son choix sur la proposition des firmes Dan Hanganu et EVOQ Architecture.

Rappelons que l'architecte Dan Hanganu est décédé le 5 octobre dernier, laissant derrière lui un héritage important. On lui doit, entre autres, la conception des bâtiments du musée Pointe-à-Callière, du Théâtre du Nouveau Monde (TNM) et de HEC Montréal.

Le Devoir



DAN HANGANU ARCHITECTES + EVOQ ARCHITECTURE

Le jury dit avoir aimé cette proposition « qui met en valeur le bâtiment patrimonial, tant à l'extérieur qu'à l'intérieur ». « L'aspect ludique retrouvé dans la proposition rejoint [...] la vision de ce qu'est une bibliothèque du XXI^e siècle », ont indiqué les membres du jury.

Téléphone : 514 985-3322
Télécopieur : 514 985-3340

LES PETITES ANNONCES

Courriel :
petitesannonces@ledevoir.com

AVIS DE DÉCÈS

160
APPARTEMENTS ET
LOGEMENTS À LOUER

CASTELNEAU 4, rue parc Jarry
3 1/2 haut de gamme, tout neuf.
Meublé, électros, gym, spa, Marché Jean-Talon, métro, Mile-Ex.
Novembre. 1 750 \$. 514-484-6468

DISCRIMINATION
INTERDITE

La Commission des droits de la personne du Québec rappelle que lorsqu'un logement est offert en location (ou sous-location), toute personne disposée à payer le loyer et à respecter le bail doit être traitée en pleine égalité, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge du locataire ou de ses enfants, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier ce handicap.

ROSEMONT
3 1/2, propre, haut de triplex, aire ouverte. Propriétaires occupants, entrées lav/séc., 5 min. du Parc Maisonneuve et métro Viau, non fumeur.
660 \$ chauffé 514-349-0493

164
CONDOMINIUMS À LOUER

OWL'S HEAD - Superbe vue, 3 CAC, 2 SBD, lav/séc., cuisine tout équipée, salon, foyer. Stats. Près pentes ski. 1er nov au 1er avril. 9 000 \$. 514-738-5289

170
HORS FRONTIÈRES EUROPE
À LOUER

À PARIS Petit bijou d'appart sur la Butte Montmartre, au cœur de Paris. Paisible, ensoleillé, ascenseur. 514-489-5955 appartement-montmartre.com

PROVENCE
Vallée du Rhône
Maison de village dans le quartier médiéval de Nyons. 2 c.c. 2 s. de b. Toute équipée. Terrasse ensoleillée. Internet.
www.bonnevisite.ca/nyons
mariehalarie@gmail.com
819-300-1330

251
BUREAUX À LOUER

LAVAL - Dans cabinet CPA. Poss. partager secrétariat, réceptionniste, internet et logiciels, salle de conférence. Stat. int. Prix à négocier.
450-688-5454 POSTE 243

515
INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE
OU RALENTIT ?
Mise à jour et réparation P.C., Mac et portables.
10 ans d'exp. Service à domicile.
514 573-7039 Julien

530
COURS

COURS DE GUITARE
1er cours gratuit.
514-758-3293
www.patrickkearney.ca

165
PROPRIÉTÉS À LOUER

LAC BROME - À LOUER

Grande maison face au Lac Brome, située dans village bucolique au style victorien. Meublée et cuisine toute équipée. 4 chambres et chambre additionnelle possible au sous-sol. Près des pistes de ski de Bromont, Sutton, Owls Head, de tous les services et attractions. Non-fumeur. Pas d'animaux.

2 500 \$ / mois tout compris. auclair_francois@hotmail.com

CHARLEVOIX : LE FLEUVE DANS VOTRE ASSIETTE



Maison sur la falaise de Pointe-au-Pic (La Malbaie). Tranquille. Entièrement meublée. 3 chambres, tout compris, câble, Wi-Fi. Vue panoramique sur le fleuve et les montagnes. Près de tous les services et attractions. Immense terrain. Non-fumeur. Pas d'animaux.
Novembre 2017 : 2 000 \$ / mois
Janvier à mai 2018 : 2 500 \$ / mois
438-491-2301
PRECOURT.GAGNE@GMAIL.COM

307
LIVRES ET DISQUES

"Librairie Bonheur d'Occasion" achetée à domicile livres de qualité en tout genre. 514 914-2142
1317, ave du Mont-Royal Est

307
LIVRES ET DISQUES

«LE LÉOPARD N'AIME PAS LES MALADROITS»
Yvan Asselin
Parution à l'automne.
« Il se mit à éparpiller des textes poétiques à travers les petites annonces et les avis de décès, les pages les plus lues de... »

529
OFFRE DE SERVICES
PROFESSIONNELS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

529
OFFRE DE SERVICES
PROFESSIONNELS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

165
PROPRIÉTÉS À LOUER

À LOUER AU MOIS

Maison sur la falaise de Pointe-au-Pic (La Malbaie). Tranquille. Entièrement meublée. 3 chambres, tout compris, câble, Wi-Fi. Vue panoramique sur le fleuve et les montagnes. Près de tous les services et attractions. Immense terrain. Non-fumeur. Pas d'animaux.
Novembre 2017 : 2 000 \$ / mois
Janvier à mai 2018 : 2 500 \$ / mois
438-491-2301
PRECOURT.GAGNE@GMAIL.COM

307
LIVRES ET DISQUES

"Librairie Bonheur d'Occasion" achetée à domicile livres de qualité en tout genre. 514 914-2142
1317, ave du Mont-Royal Est

307
LIVRES ET DISQUES

«LE LÉOPARD N'AIME PAS LES MALADROITS»
Yvan Asselin
Parution à l'automne.
« Il se mit à éparpiller des textes poétiques à travers les petites annonces et les avis de décès, les pages les plus lues de... »

515
INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE
OU RALENTIT ?
Mise à jour et réparation P.C., Mac et portables.
10 ans d'exp. Service à domicile.
514 573-7039 Julien

515
INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

Allô prof : des services GRATUITS d'aide aux devoirs offerts à la grandeur du Québec!
Montréal (514) 527-3726
Québec (418) 843-5355
Extérieur 1-888-776-4455
Site Internet www.alloprof.qc.ca

529
OFFRE DE SERVICES
PROFESSIONNELS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

529
OFFRE DE SERVICES
PROFESSIONNELS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

598
SERVICES DIVERS

Psychologue
Efficacité des personnes, des groupes et des organisations
JEAN DOMINIQUE, MBA
11520 Verville, Montréal (QC), H3L 3G4
514-331-4327
www.jeandominique.ca
j.dominiqueconsultant@gmail.com

Renée de Cotret, Yolande
1935 - 2017

À Sainte-Adèle, le 14 octobre 2017, à l'âge de 81 ans, est décédée Mme Yolande Renée de Cotret, directrice générale retraitée de la Caisse Populaire de Val-David.

Elle laisse dans le deuil son conjoint François Doyon, ses enfants Dominic Leduc, François Leduc, Bernard Leduc (Geneviève Guénette) et Guylaine Leduc (Claude Mongeau), les fils de son conjoint Marc Doyon et Bruno Doyon, ses petits-enfants Samuel, Camille, Daphné, Maude, Océane, Sacha, Gabriel, Raphaël et Mikhaël, ses frères et ses sœurs ainsi que d'autres parents et amis.

La famille recevra vos condoléances le samedi 21 octobre de 12 h à 15 h 30 au :

Complexe funéraire
Pierre Tétrault inc.

549, Samuel-De Champlain
À l'est de Montarville
Sortie 19 de la Route 132
Boucherville, QC J4B 6B6
cfpierreterault@videotron.ca
Tél. : (450) 655-6036 - Téléc. : (450) 655-0941

Les funérailles, en présence des cendres, auront lieu le même jour à 16 h en l'église Sainte-Famille, 560 boul. Marie-Victorin, Boucherville.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fabrique de la paroisse Sainte-Famille de Boucherville.

515
INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE
OU RALENTIT ?
Mise à jour et réparation P.C., Mac et portables.
10 ans d'exp. Service à domicile.
514 573-7039 Julien

Suzanne Paulette
1938-2017

C'est avec une grande tristesse que nous vous annonçons le décès, le 12 octobre dernier, de notre chère Suzanne, après une courte maladie.

Retraîtée de Radio-Canada, fille de feu Jeanne Meloche et de feu Anthime Poulette, sœur de feu Pauline Poulette et de feu Claude Paulette.

Elle laisse dans le deuil ses sœurs Louise Dupuis, Denise et Hélène Paulette, sa belle-sœur Nicole Paulette, ses neveux Sassou (Sonia), Martin, Louis et Nicolas (Anne-Claire) Paulette, Patrice (Helen) et Frédéric Dupuis, ses nièces Catherine (Michel) Paulette et Sophie (Guy) Dupuis, de nombreux petits-neveux et petites-nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis proches.

Elle a affronté la maladie avec courage et ténacité. Nous tenons à remercier toute l'équipe du CLSC des Faubourgs, tout spécialement son infirmière pivot Corinne Bousin et le docteur Stephen DiTommaso, pour leur soutien et leur grande empathie.

La famille recevra les condoléances le samedi 28 octobre de 15 h à 18 h au complexe funéraire

Alfred Dallaire | MEMORIA

Chaque vie est une histoire.
4231, boulevard Saint-Laurent
514 277 7778 | memoria.ca

(service voiturier disponible)

Françoise Francoeur,
1953-2017

À Boucherville, le 8 octobre 2017, à l'âge de 64 ans, est décédée madame Christiane Francoeur.

Elle laisse dans le deuil son mari André Bourdeau, sa fille Marie, ses frères, Denis (Hélène), Marc (Délida), Louis (Mariella), ses beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, ainsi que plusieurs parents et amis.

Nous voulons souligner son courage et sa détermination dans le combat qu'elle a mené toutes ces années face à une double maladie. Elle a su démontrer un attachement à la vie et aux autres qui nous feront exemple.

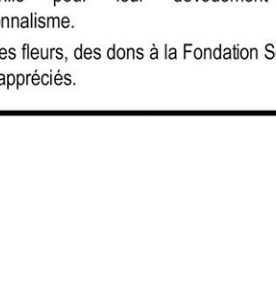
Une célébration en son honneur sera tenue le samedi 28 octobre 2017 de 13 h à 18 h, à la :

résidence funéraire
Collins Clarke MacGillivray White

Dignité
EN HOMMAGE À LA VIE
307, rue Riverside
Saint-Lambert QC J4P 1A7
www.dignitequebec.com

Nous tenons à remercier le personnel et les bénévoles de la maison de soins palliatifs La Source Bleue à Boucherville pour leur dévouement et leur professionnalisme.

Au lieu des fleurs, des dons à la Fondation Source Bleue seraient appréciés.

Viviane Montmartin
1923 - 2017

Décédée le 12 octobre dernier. Épouse de feu Jacques H. Gadbois et de feu Fernand Seguin.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Sylvie Seguin (Jacques Mathieu), Michel Gadbois (France Rivest), Jacques Y. Gadbois (Dianne Hitchen), ses petits-enfants Jacques-Yves, Mélanie, Pascale, Emmanuelle, Pénélope, Thomas et leurs conjoints respectifs, ses arrière-petits-enfants Sofia, Jasmine, Eva, Alexandre, Marianne, Jacob et Charlotte, ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis.

À ses descendants elle laisse en héritage son amour, sa curiosité intellectuelle, son élégance, sa sensibilité à la beauté, sa ténacité, son indépendance d'esprit et un certain sens de la répartie.

La famille recevra vos condoléances et bons souvenirs entre 17h et 21h le jeudi 26 octobre prochain, au complexe :

Alfred Dallaire | MEMORIA

Chaque vie est une histoire.
1111, rue Laurier Ouest, Outremont
514 277 7778 | memoria.ca

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Pilon, François

À Montréal, le 16 octobre 2017, est décédé tragiquement François Pilon, à l'âge de 61 ans.

Il laisse dans le deuil sa mère Céline Chartier, son père Jean-Guy Pilon (Denise Viens) et son frère Daniel.

L'inhumation des cendres aura lieu, dans l'intimité, au Cimetière Notre-Dame-des-Neiges, à une date ultérieure.

URGEL BOURGIE

Consultez notre registre au urgelbourg.com / 514 735-2025

Roma Hains
1917-2017

Roma Hains, père, grand-père et arrière-grand-père, un grand ami et grand homme pour plusieurs, nous a quittés le 14 octobre dernier à l'aube de l'âge très honorable de 100 ans.

C'était un homme d'une grande spiritualité, aimant et humain, très philanthrope avec toujours un brin d'humour au bout des lèvres.

Il est né à Saint-Lambert, le 17 octobre 1917. Il est le fils de Napoléon Hains et d'Angelina Robert. Il avait une licence en pédagogie et une maîtrise en littérature. Il a toujours été dévoué à la jeunesse et eu à cœur l'éducation et l'épanouissement des jeunes. Il fut directeur de l'École Saint-Jean-Damascène et de l'École Coeur-Immaculé-de-Marie à Ville-Émard de 1960 à 1978.

En parallèle, il a œuvré pendant de nombreuses années à ses chorales Les Petites chanteuses de Notre-Dame. Rédacteur en chef de l'hebdomadaire La Voix populaire en 1978 et en 1979, il est également président des élections scolaires pour le quartier Saint-Henri en 1980. Étant bien connu et apprécié dans sa région, il est élu député du Parti libéral de Saint-Henri à l'Assemblée nationale du Québec de 1981 à 1989 et agit à titre de porte-parole du PLQ en matière d'affaires culturelles. Il a été membre des Commissions de la Culture et de l'Éducation.

Marié à feu Lucienne Saint-Laurent et père de quatre enfants, il laisse derrière lui Ginette (Richard Denis), François (Elena Angelucci), Maryse (Serge Tremblay) et feu Francine ainsi que ses six petits-enfants Alexandre (Catherine Routhier), Samuelle (Rachel Fixot-Scillitti), Véronique, Vincent, David, et deux arrière-petits-enfants Yseult et Micha.

À toi, homme d'exception, nous te souhaitons de reposer en paix et nous t'envoyons tout notre amour.

La famille sera honorée de vous recevoir, le **vendredi 27 octobre 2017 à partir de 14h00** au Salon funéraire Alfred Dallaire Memoria, situé au 2159, boulevard Saint-Martin Est, Laval. Il y aura une courte célébration commémorative à 19h45 suivie d'un cocktail d'adieu.

Les funérailles auront lieu à l'église Saint-Joachim de Châteauguay, le **samedi 28 octobre 2017 à 11h00**, au 1 boulevard d'Youville. La mise en terre suivra au Cimetière Saint-Joachim derrière l'église au 84 rue Principale.

Alfred Dallaire | MEMORIA

Chaque vie est une histoire.
2159, boul Saint-Martin Est, Laval
514 277 7778 | memoria.ca

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Un service de voiturier sera présent à la porte.

Alternatives
CONSTRUIRE ENSEMBLE un monde différent
Pour nous appuyer :
www.alternatives.ca
514.982.6606

vendre ou acheter
CONSULTER
Sutton
NOUVELLE DÈMEURE
514-930-3366
SERGE-PHILIPPE TREMBLAY
COURTIER IMMOBILIER

Pour une publication section décès dans LE DEVOIR
Le Mémorial
1855, rue Du Havre, bureau 107
Montréal, Qc H2K 2X4
Tél: 514 525-1149
Téléc: 514 525-7999
necrologie@lememorial.com
Le mémorial

CULTURE

Merci de tout cœur, Yves Bernard, et bonne suite !

Le chroniqueur bien-aimé des musiques du monde à la retraite ? Son monde réagit. Salutations et témoignages.

SYLVAIN CORMIER

Yves Bernard part à la retraite. Dans *Le Devoir* de ce samedi, l'inestimable chroniqueur, le découvreur de mondes, le grand spécialiste des musiques métissées, le champion du trad, notre cher Yves, signe un dernier papier. Ça fait tout drôle de l'écrire, même si Louise-Maude Rioux Soucy, directrice adjointe de l'information, nous en a informés en interne le 27 septembre dernier. Elle n'en revenait pas, elle non plus : déjà la retraite pour ce doux homme au regard d'enfant émerveillé ? « Toutes ces années passées au Devoir n'auront jamais réussi à même user le formidable Yves Bernard dont la couverture est restée au fil des ans aussi curieuse et enthousiaste qu'aux premiers jours. »

J'ai relayé la nouvelle à quelques artistes, collègues et gens du milieu, des fois qu'ils auraient un petit mot pour celui qui, depuis plus de trois décennies, trouve les mots qui chantent pour exprimer son amour des musiques enracinées. Un extraordinaire tintamarre a retenti, après mon petit coup de tambour. C'est venu de partout. Petits mots et grandes pages. J'en ai une pile. Ce serait bien de publier toutes ces chaleureuses salutations et anecdotes *in extenso*, mais il faudrait un cahier spécial. Qu'il mériterait mille fois, notre cher Yves Bernard. On lui remettra le dossier.

Quelques citations, tout de même. Alain Chartrand, le directeur du festival de chanson Coup de cœur francophone, offre d'abord un extrait de texte... d'Yves Bernard, publié en juin 1993 dans la fondatrice revue *Chansons d'aujourd'hui* : « À Montréal le world beat se vit au coin de la rue. S'il n'a pas atteint une reconnaissance affirmée de l'industrie, ce réseau diffuse se développe, se diversifie, in-



PEDRO RUIZ LE DEVOIR

Gentillesse, modestie, expertise, détermination, curiosité, professionnalisme : ces mots reviennent comme une ligne mélodique de chant africain à propos d'Yves Bernard.

vente de nouvelles formes de métissage. Par ces quelques profils, nous voulons témoigner d'un courant toujours plus actif, toujours plus stratégique. »

Et c'est ainsi qu'Yves se lançait dans sa mission propagatrice. Alain précise : « Suivait un topo sur chacun de ces artistes : Michel Séguin, Alberto Kurapel, Romulo Larrea, Bou-bacar Diabaté, Rachel Jenty, Assar Santana, Paulo Ramos, El Kady, Eval Manigat. »

Un hippie en robe de chambre

En vérité, il avait com-

mencé bien avant. C'est à Terre des hommes que les mondes de musiques s'ouvrent à lui. « Je connais Yves depuis 1968, il se tenait au pavillon de la Jeunesse », se souvient le chanteur folk Benoît LeBlanc. « Il faisait partie des hippies de la première époque. Il se promenait en robe de chambre, c'était sa signature. » Longtemps, ils se sont côtoyés dans les couloirs et studios de la radio communautaire CIBL. Dans le même esprit un peu hippie. « Je crois que l'amour qu'il a pour les musiques du monde est lié à

un grand désir de vivre dans un monde d'harmonie et de fraternité. »

Yves Bernard, aussi humble que passionné, est une sorte de bougie d'allumage qui ne ferait pas d'étincelles mais qui permet au véhicule d'avancer. « Je connais Yves depuis 1990 et ma première édition de *Musique Multi-Montréal*, évoque non sans émotion Liette Gauthier. Il était là et il y a toujours été, d'abord spectateur, puis animateur, membre de mon comité d'audition, coordonnateur, producteur délégué et directeur d'une folle tournée au Petit

Champlain en autobus scolaire. Roi de la réconciliation ! Je retiens de lui sa bienveillance. »

La mémoire vivante de CIBL

Sylvain Lafrenière, légendaire Capitaine Rock à CIBL, renchérit. Yves Bernard, pour lui, c'est « du travail de coulis positif pour raccommoder la famille, mais tellement discret que le crédit de ses actions n'a jamais remonté à la surface ». Gentillesse, modestie, expertise, détermination, curiosité, professionnalisme : ces mots-là reviennent

comme une ligne mélodique de chant africain, les collègues André Major, Thierry Holdrinet, Ralph Boncy les font résonner. Ralph ajoute : « Dans les 1233 concerts où l'on s'est retrouvés au cours des 25 dernières années, pas une fois, je le jure, Yves n'a eu l'air blasé. »

Le folkloriste Michel Faubert a le descriptif élégant : « Un des plus grands mélomanes que j'ai le privilège de connaître. Une encyclopédie des musiques vivantes, qui a su à merveille conjuguer l'identitaire et le planétaire. » Toutes les générations lui sont redevables : Josiane Hébert du groupe Galant, tu perds ton temps, parle d'un « travail d'une importance capitale » et de la « tribune exceptionnelle » qu'il a offerte aux « artistes d'ici et d'ailleurs ». Pour le relationniste de presse Simon Fauteux, qui l'appelle « Maître Bernard », il est « le messager qui ouvre les horizons ». C'est par Yves, souligne-t-il, que l'on a connu Harry Manx. Lequel est plus que reconnaissant. « Il personifie pour moi le meilleur du journalisme musical. Je lisais ses articles à mon propos, et j'en apprenais sur ma musique. Il me donnait envie de rencontrer cet Harry Manx ! »

J'imagine Yves lisant ces mots, se faisant tout petit, mais souriant. Mission accomplie ! « Yves a nourri tout un milieu, il lui a donné un écho et des lettres, écrit aussi Louise-Maude Rioux Soucy dans son mot. Son apport est important, durable. Nous ne pouvons que l'en remercier mille fois. » Mille et une fois, alors : je me joins à tous pour lui souhaiter des années de joie pétillante, jamais loin des musiques et de l'écriture. À tout bientôt, cher ami que j'ai tant lu et admiré.

Le Devoir

JAZZ

Le demi-siècle des engagés

L'Association for the Advancement of Creative Musicians est née dans les années 1960 avec, entre autres, l'objectif d'exprimer une colère

SERGE TRUFFAUT

Les opposants, voire les combattants, ont eu 50 ans et des poussières de temps récemment. C'est en effet au milieu des années 1960 qu'une poignée de ces derniers ont fondé l'Association for the Advancement of Creative Musicians (AACM). Leurs identités ? Les pianistes Muhal Richard Abrams et Jodie Christian, le batteur Steve McCall et le compositeur Phil Cochran. Leur chef-lieu d'hier comme d'aujourd'hui ? Chicago, soit la ville où les membres de la direction du Black Panther Party, il n'est pas vain de le rappeler, s'installèrent quasi simultanément à la création de l'AACM.

C'est à la faveur du documentaire que le réalisateur Ken Burns a consacré à la guerre du Vietnam que nous est revenu en mémoire l'acte de naissance de l'AACM. C'est à cause de cette guerre, couplée il est vrai à d'autres facteurs socio-économiques faciles à imaginer, que les musiciens nommés ont mis sur pied cette organisation, avec comme objectif premier l'expression de la colère suscitée par le racisme institutionnalisé au sein de l'armée qui, une vingtaine d'années auparavant, accoucha du be-bop.

Oui, on sait peu, beaucoup trop peu, qu'au cours des années 1940, Charlie Parker, Dizzy Gillespie et consorts avaient « inventé » le be-bop afin de mettre en relief la colère conséquente, elle, au sort réservé aux Noirs sur le théâtre des opérations en Europe. La colère un jour, la colère toujours. Si aujourd'hui l'AACM a encore pignon sur rue, c'est qu'au pays de Trump, le racisme se conjugue encore au présent.

Cela précisé, on ne sera pas étonné d'apprendre que ceux qui rejoignent les rangs de l'AACM dans les années 1960 en sont toujours très proches. Tenez-vous bien, la liste est très impressionnante : Anthony Braxton, George Lewis, Henry Threadgill, Jack DeJohnette, Wadada Leo Smith, Chico Freeman, Amina Claudine Myers, Roscoe Mitchell, Joseph Jarman, Anthony Davis auxquels se sont joints Malachi Thompson, Nicole Mitchell, Leroy Jenkins, Kahil El'Zabar, Pete Cosey, Fred Anderson quelques autres et surtout, surtout l'immense saxophoniste Ernest Dawkins.

Cela étant, on a noté que les « grands » magazines, les *Down Beat*, *JazzMagazine*, *Jazziz*, *JazzTimes*, *Jazz Journal* d'autres qu'on oublie ont ignoré ce demi-siècle d'existence. Il est vrai que l'AACM n'ayant pas les moyens financiers de



JUNIOR D. KANNAH AGENCE FRANCE-PRESSE

Le saxophoniste Ernest Dawkins avait rejoint les rangs de l'AACM au début de sa carrière. Sur la photo, le musicien donne un spectacle au festival de jazz de Kinshasa en 2012.

CBS/Sony, Warner Brothers, ECM et autres maisons de disques, ils n'achètent pas d'espaces médiatiques. Comme quoi... *Follow the money...*

Toujours est-il qu'en multipliant les dossiers sur Jaco Pastorius ou Frank Zappa, qu'en accordant la part belle aux productions toutes propres, toutes lisses, les uns et les autres font souvent l'impasse sur des enregistrements de... haute voltige ! Prenez Ernest Dawkins. Les albums que ce dernier a signés pour la maison de Chicago Delmark ont ceci de remarquable qu'ils sont des contradictions du jazz « tranquille-pépère » puisque le jazz est aussi une musique de combat et pas seulement d'ambiance. On recommande notamment les albums qu'il a réalisés avec son New Horizons Ensemble. Sinon, les albums signés par Fred Anderson, ceux de facture souvent classique du pianiste Jodie Christian, de Roscoe Mitchell, de l'Ethnic Heritage Ensemble, du El'Zabar Ritual Trio, d'Ari Brown et compagnie.

La conclusion ? Elle coule de source : que l'AACM n'atteigne pas les 100 ans !

◆ ◆ ◆

La vidéo de la semaine, le quartet du saxo-

phoniste Charles Lloyd à Porquerolles, petite île située en face de Toulon : <http://bit.ly/2zpjCzr>

◆ ◆ ◆

Ça par exemple... Ars Nova Workshop a organisé ces jours-ci une October Revolution of Jazz & Contemporary Music à Philadelphie. Les têtes d'affiche ? Sun Ra Arkestra (*yes!*), Anthony Braxton, évidemment, The Art Ensemble of Chicago, tout aussi évidemment, et autres têtes brûlées.

◆ ◆ ◆

Ce soir, samedi, au Upstairs, le batteur Norman Villeneuve, un vétéran du jazz montréalais et canadien, occupera la scène en compagnie d'Andres Vial au piano, de Dave Watts à la basse, de Cameron Wallis au ténor et de Bill Mahar à la trompette. Cela fait plus de 60 ans que notre homme bat la mesure au bénéfice des grands comme des débutants.

Collaborateur
Le Devoir

Le Commissariat aux langues officielles enquêtera sur l'entente Netflix

Ottawa — Le Commissariat aux langues officielles (CLO) mènera une enquête sur l'entente intervenue entre le gouvernement canadien et le géant de la diffusion en ligne Netflix. C'est ce qu'a confirmé vendredi la porte-parole du CLO, Sylvie Lépine, sans toutefois préciser sur quel aspect précis l'enquête porterait. Elle a affirmé que le Commissariat avait reçu deux plaintes au sujet de l'accord de 500 millions annoncé à la fin de septembre par la ministre du Patrimoine canadien, Mélanie Joly. L'entente avec le géant américain de la diffusion en ligne a été vivement critiquée au Québec en raison de l'absence d'un quota de production de contenu francophone. Àilleurs au pays, les communautés francophones craignent de ne pas toucher leur juste part de l'enveloppe de 25 millions consacrée à la stratégie de développement du marché francophone. Le CLO a pour mandat de s'assurer du respect de la Loi sur les langues officielles et de s'assurer de l'épanouissement des communautés de langue officielle en situation minoritaire au Canada. Il est toujours dirigé, sur une base intérimaire, par Ghislaine Saikaley, en attendant la nomination d'un commissaire permanent.

La Presse canadienne

Les experts internationaux concluent que Pablo Neruda n'est pas mort d'un cancer

Santiago du Chili — Un groupe de 16 experts internationaux mandaté par la justice chilienne a conclu vendredi que la mort du Prix Nobel de littérature Pablo Neruda, survenue peu après le coup d'État de Pinochet en 1973, n'est pas due à un cancer comme indiqué sur son certificat de décès. « Ce qui est certain, ce qui est catégoriquement sûr à 100%, c'est que le certificat ne reflète pas la réalité du décès », a déclaré lors d'une conférence de presse le Dr Aurelio Luna, au nom des experts chargés de déterminer si le poète chilien a été assassiné par la dictature du général Augusto Pinochet. Ces spécialistes du Canada, du Danemark, des États-Unis, d'Espagne et du Chili n'ont cependant pas réussi à déterminer les causes réelles du décès de Pablo Neruda. La famille de Pablo Neruda soupçonne un empoisonnement sous la dictature (1973-1990). Les restes du poète et prix Nobel de littérature, décédé dans une clinique de Santiago en 1973, quelques jours après le coup d'État contre le président socialiste Salvador Allende dont il était proche, ont été l'objet ces dernières années de nombreuses expertises.

Agence France-Presse

LES SPORTS



GRAHAM HUGHES LA PRESSE CANADIENNE

Patrice Bernier disputera dimanche son 151^e match avec l'Impact en MLS. Il a récolté jusqu'ici 14 buts et 25 aides en saison régulière.

Les membres de l'Impact veulent offrir une dernière victoire à Patrice Bernier

ALEXIS BÉLANGER-CHAMPAGNE

Le nom de Patrice Bernier sera sur toutes les lèvres au stade Saputo, dimanche, alors que le capitaine de l'Impact aura droit à son dernier tour de piste quand la formation montréalaise accueillera le Revolution de la Nouvelle-Angleterre.

Autant l'Impact (11-16-6) que le Revolution (12-15-6) sont éliminés de la course aux éliminatoires de la MLS. Les joueurs du Bleu-blanc-noir promettent toutefois de tout donner dans l'espoir d'offrir une dernière victoire à Bernier.

« C'est certain que ce n'est pas la fin de saison souhaitée, mais il reste un dernier match, un match à domicile, et c'est le dernier de Pat. Nous voulons terminer ça en beauté, a rappelé l'attaquant Anthony Jackson-Hamel, plus tôt cette semaine. Nous voulons aussi récompenser nos partisans, qui ont été là tout au long de la saison. Gagner le dernier match à domicile, le dernier de Pat, ce serait spécial. »

Le club rendra hommage à

Bernier lors d'une cérémonie sur le terrain avant le match. Le capitaine effectuera aussi un tour d'honneur après la rencontre.

« Agé de 38 ans, Bernier avait annoncé avant la campagne 2017 qu'elle serait sa dernière en tant que joueur. Personne au sein de l'Impact n'a voulu dévoiler ce qui attend le Brossardois la saison prochaine, mais tout indique qu'il occupera un poste d'entraîneur, soit avec le grand club, soit dans l'Académie. »

« Patrice a toujours été un étudiant du sport, a mentionné l'entraîneur-chef de l'Impact, Mauro Biello. Ce sera peut-être la prochaine étape pour lui. Je pense qu'il pourrait bien faire. »

« Il connaît très bien son foot, a renchéri Jackson-Hamel. Il donnait des conseils à l'entraînement sur le positionnement, les tactiques et la technique. [...] Il me parlait souvent de mon positionnement, comment placer mon corps dans le jeu. »

Difficile à remplacer

Jackson-Hamel et le défenseur Laurent Ciman ont également reconnu que celui qui

était capitaine de l'Impact depuis 2014 sera difficile à remplacer la saison prochaine.

« Il montrait toujours l'exemple. Il était toujours à son affaire et il était là pour tout le monde. Il rassemblait les troupes quand on en avait besoin. Ce sera un gros morceau à remplacer », a raconté Jackson-Hamel.

« Il ne lâchait jamais. Il a un grand cœur et toujours le bon mot au bon moment pour nous reconforter et pour remonter le moral des troupes, a ajouté Ciman. C'est lui qui faisait les discours d'avant-match et il avait toujours le bon mot pour nous encourager et nous permettre de sortir en lions. Il va nous manquer, mais il va rester dans les parages. Je pense qu'on va continuer de le voir souvent ici. »

Même si l'Impact n'a qu'une victoire à ses neuf derniers matchs (1-8-0), le Revolution pourrait être une bonne proie pour le Bleu-blanc-noir en vertu de son dossier à l'étranger de 0-13-3. Ignacio Piaty pourrait être de retour au jeu dans le camp montréalais, après avoir soigné une blessure à un genou. Jackson-Hamel devrait aussi être de

la formation partante, lui qui s'est remis d'une blessure à une cuisse.

Biello a promis d'offrir quelques minutes à ceux qui ont moins eu l'occasion de se faire valoir cette saison. Par contre, il voudra aussi maximiser les chances d'offrir une dernière victoire à Bernier.

« Nous avons discuté d'un plan ensemble et c'est lui qui va me dire quand il est prêt à sortir, a expliqué Biello. J'ai beaucoup de respect pour lui et je vais le laisser prendre cette décision. »

Bernier a fait ses débuts avec l'Impact en 2000, dans la défunte A-League. Après un exode d'une décennie en Europe, il est revenu à Montréal en 2012, quand l'équipe a fait son entrée en MLS. Il disputera dimanche son 151^e match avec l'équipe en MLS et il a récolté jusqu'ici 14 buts et 25 aides en saison régulière. Bernier a aussi participé à 56 matchs avec l'équipe nationale du Canada au cours de sa carrière, amassant deux buts et cinq aides.

La Presse canadienne

La Russie accuse les Américains de faire pression pour l'exclure des JO

Moscou — Le Kremlin a accusé le gouvernement américain de faire pression pour exclure la Russie des Jeux olympiques.

Au lendemain des commentaires du président de Russie, Vladimir Poutine, selon qui le Comité international olympique (CIO) subissait la pression des États-Unis, son porte-parole Dmitri Peskov a précisé que Poutine faisait allusion à « État [structures], y compris à travers des organisations sociales et non gouvernementales. »

Poutine a déclaré que l'effort avait pour but d'exclure la Russie des Jeux olympiques d'hiver de l'année prochaine ou que ses athlètes soient contraints d'y concourir sous un drapeau neutre.

Dans ses commentaires télévisés jeudi, Poutine a déclaré que le CIO dépendait des revenus de commandite « et à son tour ces commanditaires reçoivent des signaux clairs de certains organismes américains. Nous ne sommes pas simplement en train de supposer, nous le savons. »

Manquer les Jeux olympiques ou y envoyer des athlètes sous drapeau neutre serait « dégradant » pour la Russie, a ajouté Poutine, et a avancé que cela pourrait être destiné à interférer à l'élection présidentielle russe en mars. Poutine devrait être candidat à sa réélection, mais ne l'a pas encore confirmé.

« Si quelqu'un pense ainsi pouvoir influencer la campagne électorale en Russie au printemps de l'année prochaine, alors il est profondément dérangé », a déclaré M. Poutine.

Pas d'organismes spécifiques

La Russie fait déjà l'objet d'une enquête du CIO sur des

allégations selon lesquelles elle aurait mis en place un vaste programme de dopage soutenu par l'État, y compris la substitution d'échantillons contaminés au laboratoire de dépistage des Jeux olympiques d'hiver de Sochi, en Russie, en 2014.

Ni Poutine ni Peskov n'ont précisé quels organismes américains pourraient être impliqués dans les pressions alléguées à l'endroit du CIO.

L'Agence antidopage américaine, un organisme non gouvernemental qui reçoit une partie de son financement du gouvernement américain, fait partie d'un groupe de 37 agences nationales antidopage qui ont demandé que la Russie soit exclue des Jeux olympiques, qui débutent le 9 février à Pyeongchang, en Corée du Sud.

Le CIO a déclaré que ses enquêteurs s'attendent à ce qu'« un certain nombre » de cas de dopage impliquant des Russes aux Jeux olympiques de Sochi soient réglés d'ici la fin du mois de novembre, mais qu'ils n'envisagent pas de donner des directives sur l'admissibilité de ces athlètes en vue des Jeux de Pyeongchang.

L'insinuation de Poutine d'ingérence des États-Unis dans les élections russes intervient au milieu d'enquêtes menées aux États-Unis au sujet d'une ingérence présumée dans le scrutin présidentiel de l'année dernière. Un comité spécial du Sénat américain mène une enquête sur l'influence de la Russie lors des élections de 2016 et se demande s'il existe des liens avec la campagne de Donald Trump.

Associated Press



TONY GUTIERREZ ASSOCIATED PRESS

Lewis Hamilton

GRAND PRIX DES ÉTATS-UNIS

Hamilton domine les séances d'essais libres

JIM VERTUNO à Austin

Lewis Hamilton a été fidèle à lui-même sur le circuit des Amériques, où il a déjà signé quatre victoires.

Le pilote de Mercedes et actuel meneur au championnat a réalisé le meilleur tour des essais libres du vendredi en vue du Grand Prix des États-Unis de Formule 1. Hamilton a dominé la séance sur une piste sèche en signant un chrono de 1 min 34 s 668, ajoutant ainsi de la pression sur les épaules de son principal rival dans la course au titre, Sebastian Vettel.

Le pilote Red Bull Max Verstappen a fini deuxième, à 397 millièmes de seconde. Vettel, qui espère réduire l'écart de 59 points qu'il accuse sur Hamilton, a pris le troisième rang à 524 millièmes de seconde.

Vettel devra vraisemblablement gagner ou terminer devant Hamilton dimanche s'il veut prolonger le suspense dans la course au championnat des pilotes.

Hamilton a triomphé lors des trois dernières épreuves présentées sur le circuit des Amériques, un circuit qui favorise la puissance des moteurs Mercedes. Le pilote anglais

s'est détaché de Vettel en reportant cinq des sept dernières courses.

« Il a atteint un autre niveau, a affirmé le patron chez Mercedes, Toto Wolff. C'est très satisfaisant à voir. »

Valtteri Bottas, le coéquipier de Hamilton, Daniel Ricciardo et Kimi Raikkonen, dans l'ordre, sont les seuls autres pilotes à avoir roulé sous la barre de 1 min et 36 sec.

Stroll 16^e

Le jeune Canadien Lance Stroll a réussi le 16^e chrono (1 min 37 s 788), mais il peut espérer faire mieux sur ce circuit puisque son coéquipier Felipe Massa s'est offert le huitième temps.

« Nous avons éprouvé quelques ennuis ici et là — mon appui-tête s'est détaché en piste à un certain moment, donc j'ai dû entrer au puits d'urgence. Mais bon, on se prépare pour [samedi], a déclaré Stroll. La voiture est compétitive, et il va simplement falloir qu'on mette toutes les composantes ensemble. »

Hamilton est en quête d'un quatrième titre de champion du monde et son troisième depuis 2014.

Associated Press

Marv Levy a livré un discours inspirant aux joueurs des Alouettes

FRÉDÉRIC DAIGLE

Avant de sauter sur leur terrain d'entraînement du Stade olympique, les joueurs des Alouettes de Montréal ont eu droit à une visite inspirante, vendredi : celle de l'ex-entraîneur Marv Levy.

Toujours droit comme un chêne à 92 ans bien sonnés, celui qui a remporté les coupes Grey de 1974 et 1977 à la tête de la formation montrealaise s'est adressé pendant quelques minutes aux troupes de Kavis Reed. On aurait pu entendre une mouche voler dans la vaste salle de conférence tant les joueurs buvaient les paroles du vétéran entraîneur, qui a aussi atteint quatre années consécutives le Super Bowl — et les a tous perdus — avec les Bills de Buffalo dans les années 1990.

« Quelle rencontre ! s'est exclamé Kyries Hebert. Je me souviens d'avoir regardé ces matchs du Super Bowl. Il y avait plusieurs joueurs au sein de cette équipe qui étaient mes idoles : Thurman Thomas, Bruce Smith, Don Beebe, Jim Kelly. Quand j'ai vu qu'il répondrait à quelques questions, même si je n'avais rien préparé, il n'y avait aucune chance que je ne saisisse pas l'occasion de parler à cette légende. »

Reed souhaitait profiter de la présence de Levy à Montréal

— il est en ville en raison du gala en hommage à l'édition 1977 des Alouettes, ce samedi soir — afin de faire découvrir l'histoire de l'organisation.

« Nos gars ont besoin d'apprendre cette partie de notre histoire, a-t-il noté. Depuis que je suis arrivé ici, il n'y a pas eu beaucoup d'occasions de faire venir de nos anciens pour rencontrer nos joueurs. Mais ceux-ci doivent apprendre qui sont ces gens. »

« C'est spécial, a noté le quart Darian Durant, qui sera de retour à son poste après deux semaines d'absence, dimanche, contre les Tiger-Cats. Ça démontre qu'il y a eu de grands joueurs, de grands entraîneurs qui ont foulé ce vestiaire. L'entendre aujourd'hui, après les défaites difficiles qu'il a subies — un peu comme nous —, ça nous aide à parfaire notre préparation, même à en faire un peu plus. »

« Ça a d'ailleurs été l'essentiel du message de Levy aux Alouettes. « Je sais que vous connaissez des moments difficiles présentement. Les gens vont vous demander : "Êtes-vous prêts à faire ce qu'il faut pour gagner ?" Mais la vraie question est : "Êtes-vous prêts à faire ce qu'il faut pour vous préparer ?" C'est à l'entraînement que les matchs se gagnent. Si vous n'êtes pas prêts à faire le travail tous les jours, vous ne pourrez pas gagner. »

« L'autre point à ne pas oublier,

c'est de vous amuser, a-t-il rappelé. Vous jouez au football parce que c'est amusant. Oui, c'est toujours plus amusant de gagner. Mais rappelez-vous que vous avez choisi ce sport en raison du plaisir qu'il vous procurait. »

« C'est bon d'entendre cela, a dit Durant. Qu'une personne qui comme lui a atteint un si haut niveau nous dise cela, ça remet les choses en perspective. Parfois, comme c'est le cas présentement, on connaît des moments plus difficiles et on peut en arriver à douter de nous-mêmes. Qu'il nous rappelle de garder le cap, peut-être en y mettant un peu plus d'efforts, ça fait du bien. Que ce soit les années 1970 ou les années 2010, les principes de base du football restent les mêmes. »

Levy, qui a publié cinq recueils de poésie depuis qu'il s'est retiré du football, est très touché qu'on ait pensé à lui pour les festivités du week-end. « J'ai passé 47 années dans le monde du football, mais seulement 5 à Montréal. Elles demeurent pour moi parmi les plus belles. [...] Je suis extrêmement touché que, 40 ans plus tard, on se souvienne encore de cette conquête de la coupe Grey. »

Ligne décimée

Si Durant sera de retour à son poste, il pourrait le faire derrière une ligne à l'attaque décimée. Les gardes Kristian Matte

et Philip Blake ont tous deux raté l'entraînement, et leur présence au stade Percival-Molson est peu probable ce week-end.

Par contre, Durant pourra fort probablement compter sur le vétéran receveur de passes Nik Lewis. Même s'il a raté l'entraînement de vendredi en raison de problèmes gastriques, Reed croit qu'il sera en mesure d'être à son poste face aux Tiger-Cats (4-11).

En défense, les Alouettes (3-12) pourraient devoir de nouveau se passer du demi défensif Jonathon Mincy. Touché à la main, il représente un cas douteux pour le match. Finalement, le spécialiste des longues remises Martin Bédard est toujours soumis au protocole de commotion cérébrale du circuit Ambrosie et ne sera pas du match.

Cette dernière rencontre à domicile cette saison pourrait bien être la dernière devant les partisans de l'équipe pour quelques vétérans, comme Luc Brodeur-Jourdain et John Bowman. Aucun des deux joueurs n'a toutefois voulu divulguer son jeu à quelque 48 heures de l'affrontement.

Les Alouettes, exclus des séries pour une troisième saison de suite, concluront leur campagne avec deux rencontres à l'étranger.

La Presse canadienne

LES PETITES ANNONCES



DEMEURES, OCCASIONS D'AFFAIRES ET LIEUX PRIVILÉGIÉS

petitesannonces@ledevoir.com

514.985.3322 1 800 363.0305

CHARME & PRESTIGE

Manon Blais
 Courtier immobilier Inc.
 www.manonblais.com
 450.759.3008

RAWDON
MAISON DE PRESTIGE BORD DU LAC PONTBRIAND

Propriété luxueuse et très spacieuse de 5 chambres, entrée avec son portail électrique en fer forgé, terrain boisé intime de 162 000 pc., solarium 3 saisons, spa, piscine creusée au sel et véranda d'été.
949 000 \$ - CENTRIS # 20742497

MANDEVILLE
GÎTE TOURISTIQUE RÉALISATION DE VOTRE RÊVE

Superbe maison de bois rond d'une beauté et qualité supérieure. Située au cœur de la nature, elle a 6 chambres, 2 salles de jeux, 1 SDB, 3 salles d'eau, salle familiale, 2 spas, véranda, piscine chauffée... Le tout sur un terrain de 43 056 PC.
445 000 \$ + TAXES - CENTRIS # 12325691

SAINT-JEAN-DE-MATHA
GARAGE INTÉGRÉ TERRAIN DE 43 481 PC

Magnifique propriété située dans un bel environnement paisible à seulement 5 min. du village. Elle offre 3 chambres, un plafond cathédrale, foyer au salon, solarium 4 saisons avec sortie extérieure et terrasse.
329 000 \$ - CENTRIS # 22283452

SAINT-BARTHÉLEMY
GÎTE TOURISTIQUE TERRAIN DE 42 411 PC

Cette maison ancestrale rénovée est parfaite pour réaliser votre rêve. Tout y est, propriété ayant gardé son cachet d'antan, 6 chambres dont 1 dans le grenier, 2 salles de bain, 1 salle d'eau, poêle au bois, grandes pièces, hangar 25 X 15.
269 000 \$ - CENTRIS # 16845254

CHERTSEY - LANAUDIÈRE **VISITE LIBRE DIMANCHE 22 OCTOBRE DE 14H À 16H**

9415, ROUTE 125
 Maison Clé en Main avec une grande fenestration, pour admirer la vue panoramique. Situé à 1h de Montréal, près des pistes de VTT, motoneige ainsi que plusieurs terrains de golf, stations de ski. Un beau petit coin de paradis!
269 000\$ - CENTRIS # 9567567

Shirley Blainey - 514.259.8884 Courtier immobilier | Adriana Diaz - 514.259.8884 Courtier immobilier

OBTENEZ L'INSCRIPTION DE VOS VISITES LIBRES DANS NOTRE RUBRIQUE DU VENDREDI. COMMUNIQUEZ AU 514-982-3322

REALTA
 agence immobilière

EXPÉRIENCE + ENGAGEMENT + ÉQUIPE
 LA STRATÉGIE FRANÇOIS BISSONNETTE *FB*

FRANÇOIS BISSONNETTE
 courtier immobilier agréé

T 514 789 2889 | realta.ca



VISITES LIBRES dimanche de 14h à 16h

PROPRIÉTÉS VEDETTES sur rendez-vous

 Outremont 414 Côte-St-Catherine 859 000 \$	 St-Henri 4766 Notre-Dame O. NOUVEAUTÉ! 320 000 \$	 Outremont adj. 6301 Northcrest, app. 14N 499 000 \$	 CDN 2825 Willowdale 825 000 \$	 St-Sulpice 731-731A Bord-de-l'Éau 545 000 \$
--	---	---	--	--

SUR RENDEZ-VOUS

 Outremont 90 Willowdale, app. 303 849 000 \$	 Outremont 938 Antonine-Maillet 595 000 \$	 Outremont 1085 Pratt, app. 208 379 000 \$	 Plateau 5253 Parc, app. 401 315 000 \$	 Centre-Ville 3430 Peel, app. 108 1 195 000 \$
 Centre-Ville 3430 Peel, app. 10D 1 095 000 \$	 "Golden Square Mile" 3450 Redpath, app. 005 549 000 \$	 CDN 3615 Ridgewood, app. 401 195 000 \$	 Rosemont 5661 De Chateaubriand, app. 601 499 000 \$	POUR PLUS DE PROPRIÉTÉS, DES VISITES VIRTUELLES 3D ET DU CONTENU EXCLUSIF, RENDEZ-VOUS SUR REALTA.CA
 Montréal-Nord 11979-11981 l'Archevêque 364 000 \$	 Villeray 8671-8673 St-Dominique 399 000 \$	 Laval 1440 Lucien-Paiement, app. 1303 229 000 \$	 Chomedey 3940 St-Martin O. 399 000 \$	

LES PETITES ANNONCES



DEMEURES, OCCASIONS D'AFFAIRES ET LIEUX PRIVILÉGIÉS

petitesannonces@ledevoir.com

514.985.3322 1 800 363.0305



CHARME & PRESTIGE



Pascale Lévesque
ROYAL LEPAGE
TENDANCE
COURTIER IMMOBILIER
cell. 514.865.9818
bur. 514.271.4820
pascalalevesque.com



ROSEMONT

6836, 6^e AVENUE

Élegant appartement aux lignes épurées sur deux étages. Deux terrasses. Stationnement privé. Un oasis de paix à découvrir.
840 000 \$ - CENTRIS # 27916852



ROSEMONT

6834, 6^e AVENUE

Magnifique copropriété/unifamiliale contemporaine idéale pour famille. Cour exclusive. Stationnement privé. Sup hab. 3000 pc. La banlieue à Montréal.
1 075 000 \$ - CENTRIS # 17032855



NOUVEAUTÉ

GARAGE

MILE-END

5760 CLARK - 464 000 \$
Condo, rez-de-chaussée, coin Bernard. Espace ouvert, 2 chambres, douche séparée, bois franc. Plafonds 9'. Très grande terrasse. 3 électros Inox. Garage intérieur.
CENTRIS # 265 890 36



CHARLOTTE MICHAUD
cmichaud@sutton.com
514.894.0866
10h à 22h
groupe sutton-immobilia inc.
agence immobilière 514.272.1010



QUÉBEC - L'ANCIENNE-LORETTE

VISITE LIBRE DIM. 29 OCT. 13H À 17H

1448, RUE SAINT-PAUL
COTTAGE LUMINEUX - Vous recherchez une belle et vaste résidence à prix raisonnable? Avec quelques extras comme une salle de bains attenante à votre chambre ainsi que 2 garages intérieurs? Vous espérez de la tranquillité sans sacrifier la proximité avec les services, les autobus et les autoroutes?
duproprio.com/724928

affaires@cooptel.qc.ca 418.554.2172

LE PLUS BEL EMPLACEMENT DE MONTRÉAL OFFRANT UN BEAU CHOIX DE CONDOS !!!



FACE AU PARC LAFONTAINE, PRÈS MÉTROS ET SERVICES

Les Dauphins sur-le-Parc figurent parmi le nec plus ultra du patrimoine montréalais. Qualité de vie en plein cœur du Plateau, prestige, vue spectaculaire, piscine, gym, saunas...
Choix de condos 3 1/2 au 9 1/2, Penthouse.

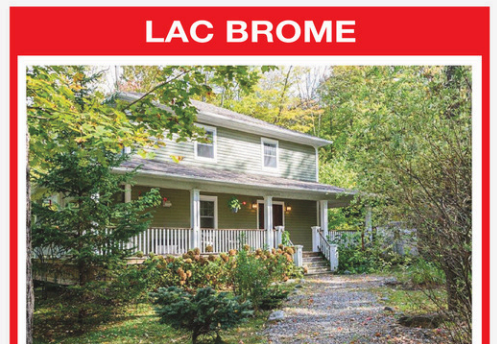
LUCIE RICARD COURTIER AGRÉE RE/MAX ALLIANCE, AGENCE IMMOBILIÈRE 514 386-9804 VOIR MES PROPRIÉTÉS LUCIE RICARD RE/MAX QUÉBEC



CONDO VEDETTE - 425 000 \$

Vue exceptionnelle, condo 3 chambres, 2 salles de bains, rénové style Plateau avec murs à la brique situé au 18^e étage face au parc, possibilité d'acheter un garage.

CENTRIS # 17861045



LAC BROME

Design traditionnel avec véranda enveloppante et le confort d'une construction récente, sous-sol aménagé. Terrain privé 1+ acre, piscine creusée, jardin d'eau. À courte distance du centre de Knowlton et de la plage.
589 000 \$



ST-MATHIEU DE LAPRAIRIE

Maison ancestrale, grand terrain de 33 000 p², grand garage, solarium 4 saisons (12 x 14) au cœur du village de St-Mathieu de Laprairie à 20min de Montréal.
Prix demandé 550 000\$ par le propriétaire
450.632.1892

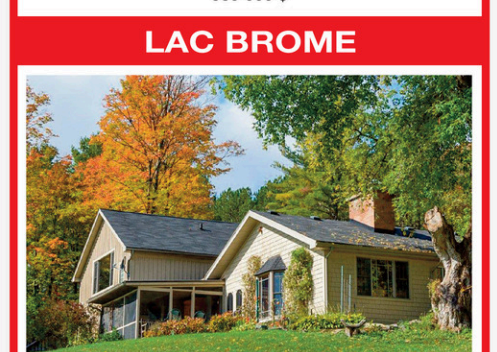


WATERVILLE

Super cottage avec grange, la campagne à la ville et rivière aux saumons qui borde le terrain.
199 000 \$ - CENTRIS # 18819027

CÉLINE G. TARDIF - 819.820.4771
groupe sutton-immobilier estrie

CHARME & PRESTIGE
Que ce soit un milieu urbain ou champêtre, la beauté est près de vous!

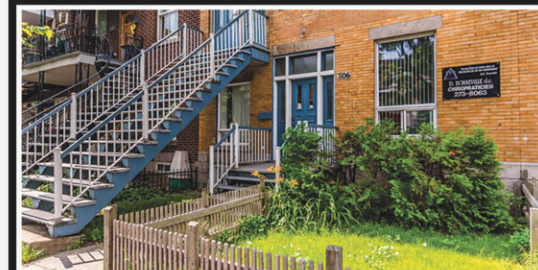


LAC BROME

VUE SPLENDEIDE! Maison écologique rénovée, 3 ch., 3 SDB, foyer au bois, véranda grillagée, garage attenant avec atelier et rangement, terrasse, un bel étang pour la baignade, 16 acres, petite érablière.
680 000 \$

LOIS HARDACKER 450 242-2000
www.loishardacker.com
Ctr. Imm. Agréé, Royal LePage Action, Agence Immobilière

ROSEMONT - LOCATION COMMERCIALE



Coin St-Denis/Jean-Talon

Dans la Petite Italie, à 2 pas du Marché Jean-Talon, sympathique espace à bureaux d'environ 1 650 pieds carrés, pour répondre à vos besoins d'espace, ou à partager. Disponible dès le 1^{er} novembre.
2 500 \$ /mois + taxes CENTRIS # 25333915

Esther Leblanc
Courtier immobilier agréé

514-220-2454

www.estherleblanc.com

AHUNTSIC OUEST



1 boul. Guoin Est coin St-Laurent

Véritable joyau patrimonial, maison construite en 1912, et entretenue par des propriétaires consciencieux. 5 chambres à coucher ou plus, bibliothèque, bureau, salle familiale avec foyer au gaz, cuisine rénovée en 2015, 3 salles de bains, une salle d'eau, 2 terrasses, cour arrière. 5 minutes à pied de la station de métro Henri-Bourassa.
1 575 000 \$ - CENTRIS # 19830691

ROBERT DEGUIRE 514-272-1010
courtier immobilier - groupe sutton - immobili inc



ST-CALIXTE - MAISON EN BOIS ROND

À qui la chance ! Jolie maison située dans un domaine privé. Aucun voisin immédiat. Terrain 95 arpents. Possibilité de construire grange, garage, ferme etc. Près des services, plusieurs sentiers équestres ou VTT. Aimant la nature, vous serez charmé et ébloui par son environnement et son emplacement. 269 900 \$ - CENTRIS # 11208924

Marie Piché 514-856-4444
Courtier immobilier, Proprio Direct

On s'occupe de tout mais surtout de vous.



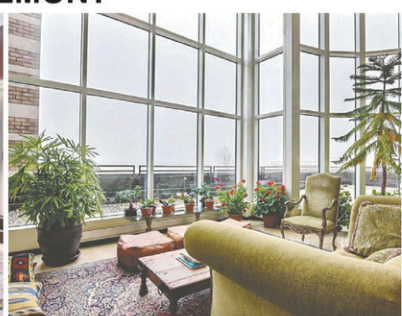
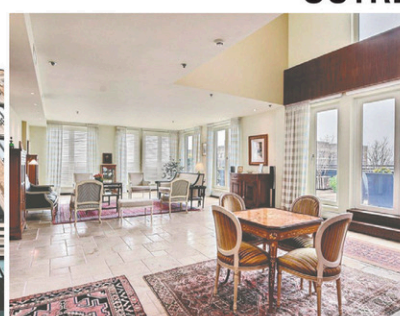
JOËLLE GERVAIS
COURTIERS IMMOBILIERS



CAROL NADON
COURTIERS IMMOBILIERS

514.271.2131
votreagentdouble.com

OUTREMONT



1175 AV. BERNARD, APP. P62/64

Un espace unique au « Clos Saint-Bernard ». Penthouse de 6 500 pieds carrés sur deux étages. Vue panoramique sur le Mont-Royal. 2 terrasses totalisant 2 150 pieds carrés, 3 garages.
4 500 000 \$ - MLS # 15570223